



LSR6E26SC

CS Návod k použití | Pračka 2
SK Návod na používanie | Práčka 40



Vítá vás AEG! Děkujeme vám, že jste si vybrali náš spotřebič.



Rady k používání, brožury, poradce při potížích a informace o servisu a opravách získáte na:
www.aeg.com/support

Změny vyhrazeny.

OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE.....	2
2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	4
3. POPIS SPOTŘEBIČE.....	6
4. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	7
5. INSTALACE.....	7
6. PŘÍSLUŠENSTVÍ.....	12
7. OVLÁDACÍ PANEL.....	12
8. VOLÍC A TLAČÍTKA.....	14
9. PROGRAMY.....	16
10. NASTAVENÍ.....	20
11. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM.....	21
12. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ.....	22
13. TIPY A RADY.....	26
14. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....	28
15. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD.....	33
16. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ.....	36
17. STRUČNÝ PŘEHLED.....	37
18. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ.....	38

1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE



Tento návod si pečlivě přečtěte ještě před zahájením instalace tohoto spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nenese odpovědnost za žádny úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

1.1 Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a

- znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo obdrželi instrukce týkající se bezpečného provozu spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče.
- Děti ve věku od tří do osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
 - Děti mladší tří let bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
 - Nenechte děti hrát si se spotřebičem.
 - Všechny obaly uschovějte mimo dosah dětí a řádně je zlikvidujte.
 - Prací prostředky uschovějte mimo dosah dětí.
 - Jsou-li dvířka spotřebiče otevřená, nedovolte dětem a domácím zvířatům, aby se k němu přiblížovaly.
 - Je-li spotřebič vybaven dětskou bezpečnostní pojistkou, doporučuje se ji aktivovat.
 - Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

1.2 Všeobecné bezpečnostní informace

- Tento spotřebič je určen pouze pro praní domácího prádla určeného k praní v pračce.
- Tento spotřebič je určen k běžnému domácímu použití ve vnitřních prostorách.
- Tento spotřebič lze používat v kancelářích, hotelových pokojích, motelech, agropenzionech a v podobných ubytovacích zařízeních, kde využití nepřesahuje (průměrnou) úroveň využití v domácnosti.
- Neměňte technické parametry spotřebiče.
- Maximální náplň spotřebiče je 6,0 kg. Neprekračujte maximální náplň jednotlivých programů (viz kapitola „Programy“).
- Hodnota provozního tlaku vody na přívodu musí být mezi 0,5 bar (0,05 MPa) a 10 bar (1,0 MPa).
- Větrací otvor umístěný vespod spotřebiče nesmí být zakrytý kobercem, rohoží ani jinou podlahovou krytinou.

- Spotřebič musí být připojen k vodovodnímu potrubí pomocí nové soupravy hadic dodané se spotřebičem nebo jiné nové soupravy hadic dodané z autorizovaného servisního střediska.
- Neinstalujte znovu již jednou použitou soupravu hadic.
- Je-li napájecí kabel poškozený, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoby s podobnou příslušnou kvalifikací. Jinak by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.
- Před prováděním jakékoli údržby spotřebič vždy vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku z elektrické zásuvky.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte vysokotlaký proud vody nebo páru.
- Spotřebič čistěte vlhkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.

2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

2.1 Instalace



Instalace musí odpovídat příslušným vnitrostátním předpisům a normám.

- Odstraňte všechny přepravní šrouby a obaly včetně pryžové tlumící vložky s plastovou rozpěrkou.
- Přepravní šrouby uchovejte na bezpečném místě. Bude-li se spotřebič v budoucnu přesouvat, pomocí těchto šroubů se musí zajistit buben, aby nedošlo k poškození vnitřních součástí.
- Při přemístování spotřebiče buděte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Řídte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Neinstalujte nebo nepoužívejte spotřebič tam, kde může teplota klesnout pod 0 °C

nebo kde je vystaven povětrnostním podmínkám.

- Podlaha, na níž má být spotřebič umístěn, musí být plochá, stabilní, žáruvzdorná a čistá.
- Zkontrolujte, zda mezi spotřebičem a podlahou může proudit vzduch.
- Když spotřebič umístíte na konečné místo, pomocí vodováhy zkontrolujte, zda je správně vyrovnán. Jestliže ne, seřidte nožičky podle potřeby.
- Spotřebič neumísťujte přímo nad odpadním otvorem v podlaze.
- Na spotřebič nestříkejte vodu a nevystavujte ho nadměrné vlhkosti.
- Spotřebič neinstalujte tam, kde nelze dveřka spotřebiče plně otevřít.
- Pod spotřebič nepokládejte uzavřené nádoby na zachycení případného úniku vody. Informace o vhodném příslušenství vám poskytne autorizované servisní středisko.

2.2 Připojení k elektrické sítí

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- **VAROVÁNÍ:** Tento spotřebič je určen k instalaci/připojení k zemnici přípojce v budově.
- Vždy používejte správně instalovanou sítovou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili napájecí kabel a sítovou zástrčku. Jestliže potřebujete přívodní kabel vyměnit, musí výměnu provést námi autorizované servisní středisko.
- Sítovou zástrčku zapojte do sítové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Po instalaci musí zůstat sítová zástrčka nadále dostupná.
- Nedotýkejte se napájecího kabelu či sítové zástrčky mokrýma rukama.
- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.

2.3 Přívod vody

- Teplota vody nesmí překročit 25 °C.
- Dbejte na to, abyste vodní hadice nepoškodili.
- Před připojením spotřebiče k novým hadicím nebo k hadicím, které nebyly dlouho používány, nebo tam, kde byly prováděny opravy či instalována nová zařízení (vodoměry apod.), nechte vodu na několik minut odtéct, dokud nebude čistá.
- Ujistěte se, že při prvním použití spotřebiče ani po něm nedošlo k viditelnému úniku vody.
- Pokud jsou přívodní hadice příliš krátké, nenastavujte je ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Požádejte autorizované servisní středisko o výměnu přívodní hadice.
- Po odstranění obalu může z vypouštěcí hadice vytékat voda. Je to z důvodu testování spotřebiče pomocí vody ve výrobním závodě.

- Vypouštěcí hadici lze prodloužit maximálně o 400 cm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Po instalaci musí zůstat kohoutek nadále dostupný.

2.4 Použití spotřebiče

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poranění, zásahu elektrickým proudem, požáru nebo poškození spotřebiče.

- Řídte se bezpečnostními pokyny uvedenými na balení pracího prostředku.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumístujte hořlavé předměty nebo předměty nasáklé hořlavinami.
- Neperte tkaniny, které jsou silně znečištěné olejem, tukem nebo jinými mastnými látkami. Mohly by se poškodit průzové součásti pračky. Takové tkaniny předepte v ruce, než je vložíte do pračky.
- V průběhu programu se nedotýkejte skla dvírek. Sklo může být horké.
- Ujistěte se, že se v prádle nenachází žádné kovové předměty.

2.5 Servis

- Pro opravu spotřebiče se obraťte na autorizované servisní středisko. Používejte výhradně originální náhradní díly.
- Uvědomte si, že opravy svépomocí a neprofesionální opravy mohou mít bezpečnostní následky a mohou zneplatnit záruku.
- Následující náhradní díly budou dostupné po dobu 10 let po ukončení výroby tohoto modelu: motor a kartáče motoru, převodovka mezi motorem a bubenem, čerpadla, tlumiče a pružiny, prací buben, ložisková hvězdice bubnu a příslušná kuličková ložiska, topná tělesa a topné články, včetně tepelných čerpal, potrubí a příslušného vybavení včetně hadic, ventilů, filtrů a systémů proti únikům vody, obvodové desky, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a snímače, software a firmware včetně resetovacího

software, dvířka, dveřní závěs a těsnění, ostatní těsnění, sestava zámku dvířek, plastové periferie jako např. dávkovače pracích prostředků. Uvědomte si, že některé z těchto náhradních dílů jsou dostupné pouze profesionálním opravářům a že ne všechny díly jsou vhodné pro všechny modely.

2.6 Likvidace

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

3. POPIS SPOTŘEBIČE

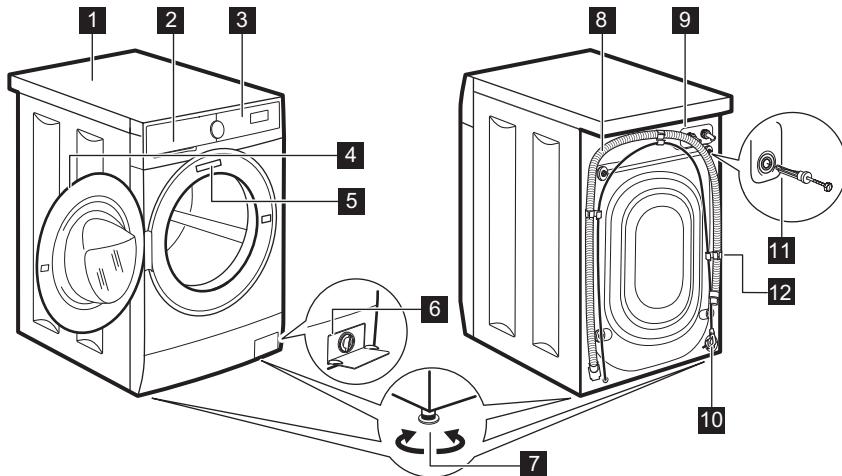
3.1 Speciální funkce

Vaše nová pračka splňuje všechny moderní požadavky na účinné praní prádla s nízkou spotřebou vody, energie a pracího prostředku a na řádnou péči o tkaniny.

- **Technologie ProSense** detekuje velikost náplně prádla a podle toho určuje délku trvání programu po 30 sekundách. Prací

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě a přívodu vody.
- Odřízněte sítový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.
- Odstraňte dveřní západku, abyste zabránili uvěznění dětí a domácích zvířat v bubnu.
- Spotřebič zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro likvidaci elektrického a elektronického odpadu (WEEE).

3.2 Přehled spotřebiče



1 Horní deska

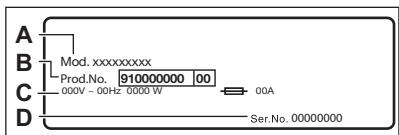
2 Dávkovač pracího prostředku

3 Ovládací panel

4 Držadlo dveří

- 5** Typový štítek
- 6** Filtr vypouštěcího čerpadla
- 7** Nožičky pro vyrovnání spotřebiče
- 8** Vypouštěcí hadice
- 9** Připojení přívodní hadice

- 10** Napájecí kabel
- 11** Přepravní šrouby
- 12** Držák hadice



Na typovém štítku je uveden název modelu (**A**), výrobní číslo (**B**), elektrické parametry (**C**) a sériové číslo (**D**).

4. TECHNICKÉ ÚDAJE

Rozměry	Šířka / Výška / Celková hloubka	59.5 cm / 84.3 cm / 41.6 cm
Připojení k elektrické síti	Napětí Celkový výkon Pojistka Frekvence	230 V 1 900 W 10 A 50 Hz
Úroveň ochrany proti průniku pevných částic a vlhkosti, kterou zajišťuje ochranný kryt s výjimkou míst, kde není nízkonapěťové vybavení chráněno proti vlhkosti.		IPX4
Tlak přívodu vody	Minimální Maximální	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Přívod vody 1)		Studená voda
Maximální náplň	Bavlna	6,0 kg
Rychlosť odstředování	Maximální rychlosť odstředovania	1151 ot./min.

1) Přívodní hadici připojte ke kohoutku se 3/4" závitem.

5. INSTALACE

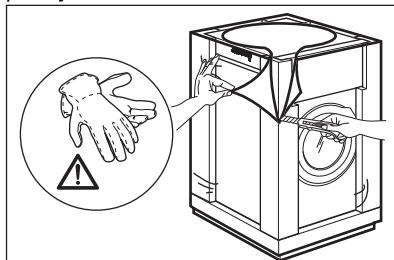


VAROVÁNÍ!

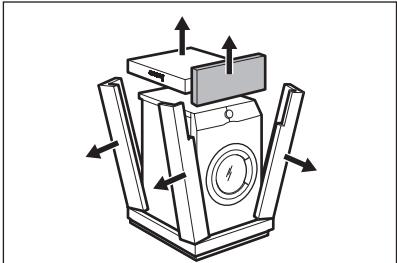
Viz kapitoly o bezpečnosti.

5.1 Vybalení

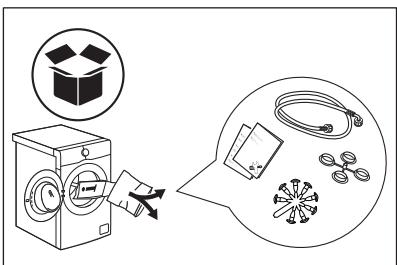
- Odstraňte vnější fólii. V případě potřeby použijte řezák.



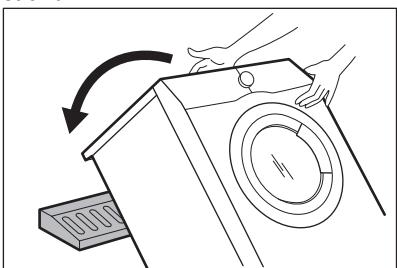
2. Odstraňte kartónový vršek a polystyrénový obalový materiál.



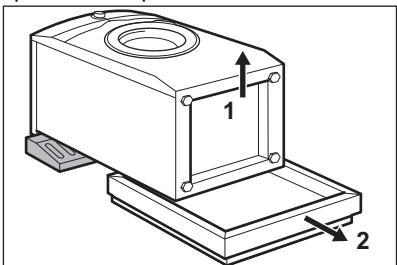
3. Otevřete dvírka. Vyjměte veškeré prádlo z bubnu.



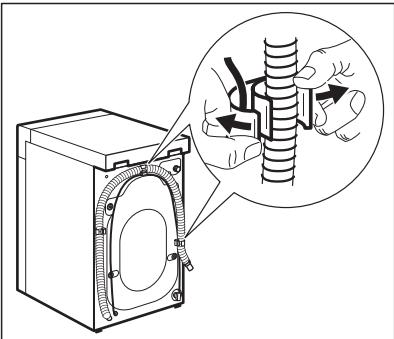
4. Na podlahu za spotřebič položte přední kus polystyrénového obalového prvku. Opatrně položte spotřebič na jeho zadní stranu.



5. Odstraňte polystyrénovou ochranu ze spodní části spotřebiče.



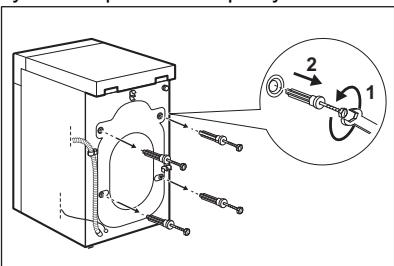
6. Zvedněte spotřebič zpět do vzpřímené polohy. Vyndejte napájecí kabel a vypouštěcí hadici z držáku.



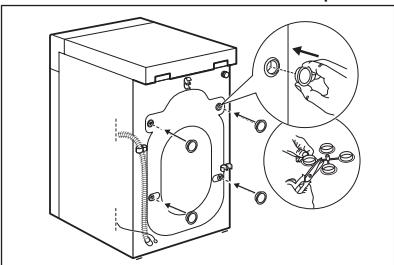
VAROVÁNÍ!

Z vypouštěcí hadice může vytékat voda. Důvodem je přezkoušení pračky ve výrobním závodě.

7. Vyšroubujte čtyři přepravní šrouby a vytáhněte plastové rozpěrky.



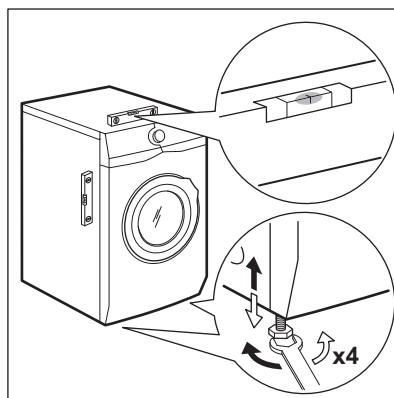
8. Do otvorů vložte plastové krytky, které naleznete v sáčku s návodem k použití.



Obaly a přepravní šrouby doporučujeme uschovat pro případné další stěhování spotřebiče.

5.2 Umístění a vyrovnání

Správné vyrovnání spotřebiče zabraňuje vibracím, hluku a pohybu spotřebiče během jeho provozu.



1. Instalujte spotřebič na tvrdé rovné podlaze. Spotřebič musí být vyrovnaný a stabilní. Zkontrolujte, zda se spotřebič nedotýká zdi ani jiných zařízení či kusů nábytku a zda pod spotřebičem cirkuluje vzduch.
2. Uvolněním nebo utažením nožiček spotřebič vyrovnějte. Všechny nožičky musí stát pevně na podlaze.

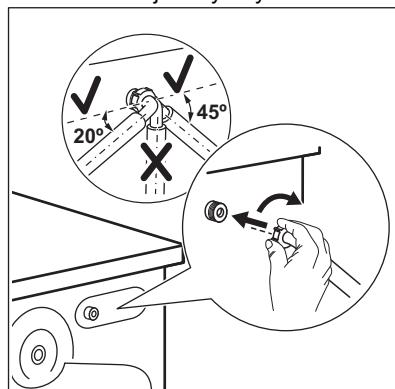
VAROVÁNÍ!

Spotřebič nevyrovnávejte podložením kusů kartonu, dřeva či obdobných materiálů pod jeho nožičky.

5.3 Přívodní hadice

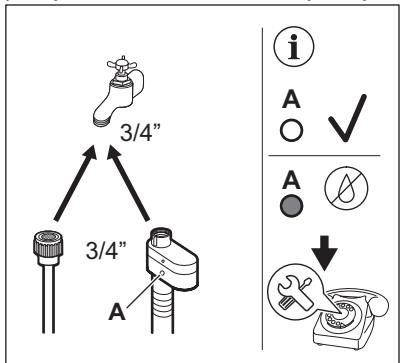
1. V případě potřeby připojte přívodní hadici k zadní straně spotřebiče. Obvykle je

nainstalována již z výroby.



2. Nastavte ji doleva či doprava podle umístění kohoutku. Přesvědčte se, že přívodní hadice není ve svislé poloze.
 3. V případě potřeby povolte kruhovou matici a nastavte ji do správné polohy.
 4. Přívodní hadici připojte ke kohoutku se studenou vodou a závitem 3/4".
- Některé modely mohou obsahovat přívodní hadici se zařízením na zastavení přívodu vody. To zabraňuje jakýmkoli únikům z hadice způsobeným jejím přirozeným stárnutím. V části okna se zobrazuje tato porucha A. Pokud k tomu dojde, zavřete vodovodní kohoutek a zkонтakujte

autorizované servisní středisko, které vám poskytne informace ohledně výměny hadice.



VAROVÁNÍ!

Teplota vody nesmí překročit 25 °C.

POZOR!

Ujistěte se, že ze spojek neuniká voda.



Pokud jsou přívodní hadice příliš krátké, nenastavujte je ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Kontaktujte servisní středisko ohledně informací o výměně přívodní hadice.

5.4 Vypouštění vody

Vypouštěcí hadice by se měla nacházet ve výšce minimálně 600 mm a maximálně 1 000 mm od podlahy.

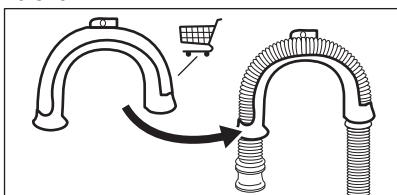


Hadici lze prodloužit o maximálně 4 000 mm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.

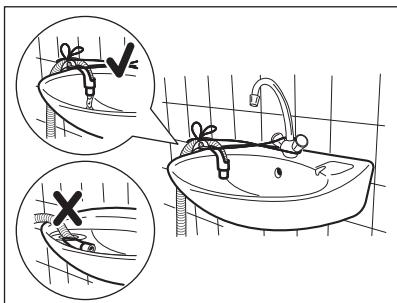
Vypouštěcí hadici lze připojit několika způsoby:

1. Vytvořte na vypouštěcí hadici ohyb ve tvaru U a založte ji kolem plastového

kolena.

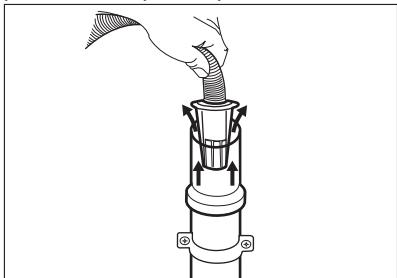


2. Na kraji umyvadla - Upevněte koleno k vodovodnímu kohoutku nebo zdi.



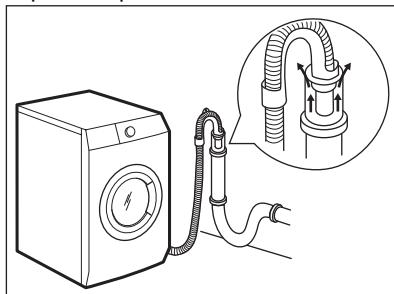
Ujistěte se, že se plastové koleno nemůže během vypouštění spotřebiče pohybovat a konec vypouštěcí hadice není ponořen ve vodě. Špinavá voda by se mohla vrátit do spotřebiče.

3. Pokud konec vypouštěcí hadice vypadá takto (viz obrázek), můžete jej zařídit přímo do stoupacího potrubí.



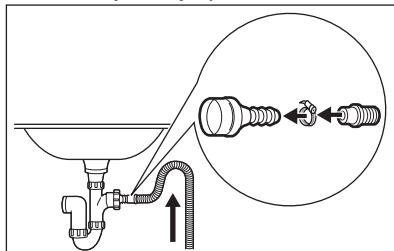
4. Ke stoupacímu potrubí s průduchem - Vložte vypouštěcí hadici přímo do

odpadního potrubí. Viz obrázek.



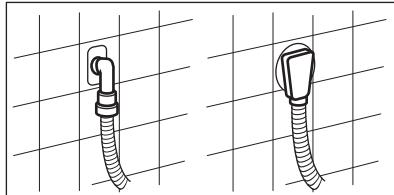
Konec vypouštěcí hadice musí být stále větraný, tj. vnitřní průměr odpadního potrubí (min. 38 mm - min. 1,5") musí být širší než vnější průměr vypouštěcí hadice.

5. Bez plastového kolena, k přípojce sifonu - Vypouštěcí hadici nasuňte na hubici sifonu a zajistěte ji sponou. Viz obrázek.



Ujistěte se, že je na vypouštěcí hadici oblouk, aby se do spotřebiče nedostávala voda či nečistoty vypouštěné z umyvadla.

6. Zaveděte hadici přímo do odpadního potrubí zabudovaného ve stěně místnosti se zajištěním pomocí spony.



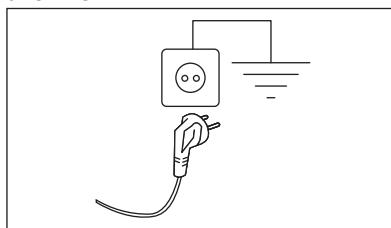
5.5 Připojení k elektrické sítí

Na konci instalace spotřebiče můžete zapojit síťovou zástrčku do sítové zásuvky.

Typový štítek a část „Technické údaje“ stanovují potřebné elektrické parametry. Ujistěte se, že jsou kompatibilní s napájením ze sítě.

Zkontrolujte, zda vaše domácí elektroinstalace zvládne maximální požadovanou zátěž, a to i s ohledem na případné další využívané spotřebiče.

Spotřebič zapojte na zásuvku s uzemněním.



Napájecí kabel musí být po instalaci spotřebiče snadno přístupný.

V případě jakýchkoli elektrikářských prací potřebných k instalaci tohoto spotřebiče se obraťte na naše autorizované servisní středisko.

Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za možné poškození zdraví nebo za škody na majetku, nedodržuje výše uvedené bezpečnostní pokyny.

6. PŘÍSLUŠENSTVÍ

6.1 K dispozici na www.aeg.com/shop nebo u autorizovaného prodejce

Pozorně si přečtěte pokyny dodané spolu s příslušenstvím.



Pouze správné příslušenství schválené společností AEG zajistí bezpečnostní standardy spotřebiče. Při použití neschválených součástí budou jakékoli záruční nároky neplatné.

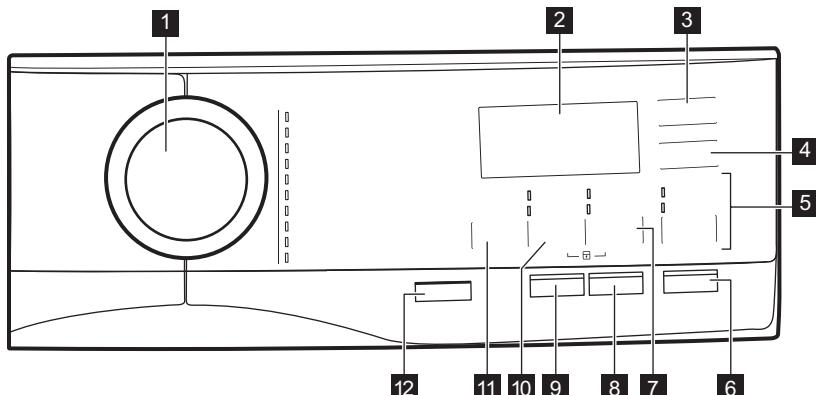
6.2 Instalace na dřevěnou podlahu

Pokud spotřebič instalujete na dřevěnou podlahu, nezapomeňte použít upínací destičky k zajištění nožiček spotřebiče.

Pozorně si přečtěte pokyny dodané spolu s příslušenstvím.

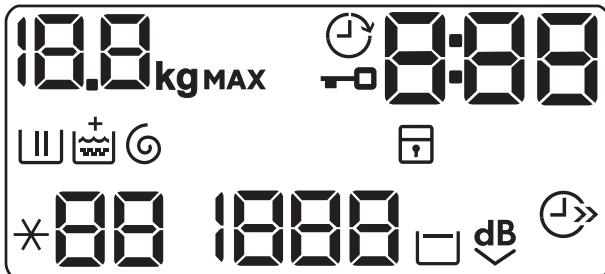
7. OVLÁDACÍ PANEL

7.1 Popis ovládacího panelu



- 1** Volíč programu
- 2** Displej
- 3** Dotykové tlačítko Odložený start
- 4** Dotykové tlačítko Úspora času
- 5** Dotykové tlačítko Máchání
 - Funkce Extra máchání
 - Přeskočení prací fáze – Pouze máchání
- 6** Dotykové tlačítko Start/Pauza
- 7** Dotykové tlačítko Skvrny/Předpírka
- Funkce Skvrny
- Funkce Předpírka
- 8** Tlačítko Hygiena (Hygiena)
- 9** Dotykové tlačítko Jemné+
- 10** Dotykové tlačítko Odstřeďování
 - Přeskočení fází – Pouze vypouštění
 - Přeskočení fází – Pouze odstřeďování
- 11** Dotykové tlačítko Teplota
- 12** Tlačítko Zap./Vyp.

7.2 Displej



kg MAX

Ukazatel maximální náplně. Symbol **kg** bliká během odhadování délky programu (viz odstavec o „detekci náplně PROSENSE“).

🕒

Ukazatel odloženého startu.

Ukazatel zablokování dvírek.

8:00

Tento digitální ukazatel může zobrazovat:

- Délku programu (např. **2:40**).
- Čas odkladu (např. **30'** nebo **2h**).
- Konec cyklu (**□**).
- Výstražný kód (např. **E20**).
- Ukazatel celkových provozních hodin spotřebiče. Další podrobnosti najdete v části „Počítadlo provozních hodin“ v odstavci „Nastavení“.

||

Ukazatel fáze praní: bliká během fáze předpírky a praní.

~~~~~

Ukazatel fáze máchání: bliká během fáze máchání.

+

Ukazatel **+** se zobrazí, když je zapnutá funkce Jemné+.

◎

Ukazatel fáze odstředování a vypouštění. Bliká během fáze odstředování a vypouštění.

□

Ukazatel dětské bezpečnostní pojistky.

⌚

Ukazatel úspory času.

88

Ukazatel teploty. Ukazatel ***--** se zobrazí, když je nastavené studené praní.

1888

Ukazatel rychlosti odstředování.

□

Ukazatel zastavení máchání.

dB

Ukazatel funkce Extra tichý.

8. VOLIČ A TLAČÍTKA

8.1 Zap./Vyp.

Stisknutím tohoto tlačítka na několik sekund zapnete nebo vypnete spotřebič. Při zapínání a vypínání spotřebiče zazní dvě různé melodie.

Jelikož funkce pohotovostního režimu v některých případech automaticky vypne spotřebič, aby snížila spotřebu energie, může být nutné zapnout spotřebič znovu.

Pro více podrobností viz odstavec Pohotovostní režim v kapitole Denní používání.

8.2 Úvod



Funkce nejsou volitelné se všemi pracími programy. Zkontrolujte kompatibilitu mezi funkcemi a pracími programy v „Tabulce programů“. Funkce se mohou navzájem využívat, když vám spotřebič nedovolí současně nastavit nekompatibilní funkce. Dbejte na to, aby displej a dotyková tlačítka byly vždy čisté a suché.

8.3 Teplota

Po zvolení pracího programu spotřebič automaticky navrhne výchozí teplotu.

Opakovaně stiskněte toto tlačítko, dokud se na displeji nezobrazí požadovaná teplota.

Když se na displeji zobrazí ukazatele ✘ a - -, spotřebič neohřívá vodu.

8.4 Odstředování

Když nastavíte program, spotřebič automaticky nastaví výchozí povolenou rychlosť odstředování.

Opakované stisknutí tohoto tlačítka:

- Změňte rychlosť odstředování.



Na displeji se zobrazí pouze rychlosť odstředování dostupné se zvoleným programem.

- Aktivujte možnost **Zastavení máchání**. Konečné odstředění se neprovede. Nedojde k vypuštění vody z posledního máchání, aby se prádlo nezmačkalo. Prací program skončí s vodou v bubnu.

Na displeji se zobrazí indikátor □. Dvířka zůstanou zablokovaná a buben se pravidelně otáčí, aby se omezilo zmačkání prádla. Před odblokováním dvířek je nutné vypustit vodu.

Pokud stisknete tlačítko Start/Pauza, spotřebič provede odstředovací fázi a vypustí vodu.



Spotřebič automaticky vypustí vodu přibližně po 18 hodinách.

- Zapněte funkci Extra tichý.** Průběžné a konečné odstředovací fáze jsou potlačeny a program končí s vodou v bubnu. To pomáhá snížit zmačkání prádla.

Na displeji se zobrazí ukazatel dB. Dvířka zůstanou zablokovaná. Buben se otáčí pravidelně, aby se snížilo zmačkání prádla. Před odblokováním dvířek je nutné vypustit vodu.

Jelikož se jedná o velmi tichý program, je vhodný k použití v nočních hodinách, když jsou k dispozici levnější tarify elektřiny. U některých programů se máchání provádějí s použitím většího množství vody.

Pokud stisknete tlačítko Start/Pauza, spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi.



Spotřebič automaticky vypustí vodu přibližně po 18 hodinách.

- Spusťte funkci Pouze vypouštění (Přeskočení fáze praní, máchání a odstředění):** Pouze vypouštění. Spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi zvoleného pracího programu.

Na displeji se zobrazí ukazatel -- (studená), ukazatel --- (bez odstředění) a ukazatel Ⓢ.

- Spusťte funkci Pouze odstředění (Přeskočení fáze praní a máchání):**
Pouze odstředování.



Než nastavíte tuto funkci, zvolte vhodný prací program pro dané oděvy. Spotřebič provede ten nejvhodnější odstředovací program pro vaše oděvy (např. u syntetických tkanin nejprve zvolte prací program Syntetika a poté funkci Pouze odstředování).

Spotřebič provede pouze odstředovací fázi zvoleného pracího programu.

Na displeji se zobrazí ukazatel -- (studená), ukazatel fáze ⚡ a rychlosť odstředování.

8.5 Skvrny/Předpírka

Opakováním stisknutím tohoto tlačítka zapnete jednu z těchto dvou funkcí.

Na displeji se zobrazí příslušný ukazatel.

• Skvrny

Volbou této funkce přidáte k programu fázi k odstranění skvrn, která umožňuje praní silně zašpiněného nebo poskvrněného prádla s odstraňovačem skvrn.

Nalijte odstraňovač skvrn do komory . Odstraňovač skvrn bude přidán v příslušné fázi pracího programu.



Tato funkce není k dispozici u programů s teplotou nižší než 40 °C.

• Předpírka

Pomocí této funkce přidáte před fází praní fázi předpírky při 30 °C.

Tato funkce se doporučuje u silně zašpiněného prádla, zejména pokud obsahuje písek, prach, bahno nebo jiné pevné částice.



Tato funkce může prodloužit délku programu.



Tyto dvě funkce nelze nastavit společně.

8.6 Jemné+

Nastavením funkce Jemné+ zajistíte dokonalé dávkování aviváže a zlepšíte měkkost prádla.



Tato funkce lehce prodlouží délku programu.

8.7 Odložený start

Díky této funkci můžete odložit spuštění programu na příhodnější čas.

Opakováním stisknutím tlačítka nastavíte požadovanou prodlevu. Čas se zvyšuje v krocích po 30 minutách až do 90 minut a po dvou hodinách až do 20 hodin.

Po stisknutí tlačítka Start/Pauza se na displeji zobrazí ukazatel a zvolená délka prodlevy a spotřebič zahájí odpočet.

8.8 Máchání

Pomocí tohoto tlačítka můžete zvolit jednu z následujících funkcí:

- Extra máchání funkce**
Tato funkce přidá několik máchání podle zvoleného pracího programu.
Tato funkce se používá pro osoby alergické na zbytky pracího prostředku a v oblastech s měkkou vodou.



Tato funkce lehce prodlouží délku programu.

- Funkce Přeskočení prací fáze - Pouze máchání**
Spotřebič u zvoleného programu provede pouze fázi máchání, odstředění a vypouštění.

Rozsvítí se příslušná kontrolka nad dotykovým tlačítkem.

8.9 Úspora času

Pomocí této funkce můžete zkrátit trvání programu.

- Je-li vaše prádlo normálně nebo lehce zašpiněné, může být vhodné zkrátit prací program. **Jedním** stisknutím tohoto tlačítka zkrátíte délku programu.
- V případě menší náplně **dvojím** stisknutím tohoto tlačítka nastavíte extra krátký program.

Na displeji se zobrazí ukazatel .

8.10 Hygiena

Nastavte tuto funkci společně s programem pro prádlo z bílé Bavlna. Je-li zvolena tato funkce, nelze změnit teplotu ani délku programu. Funkce Úspora času  a Extra tichý  nejsou k dispozici.

Rozsvítí se příslušná kontrolka nad dotykovým tlačítkem.

Tato funkce díky prací fázi v kombinaci s parní parou odstraňuje více než 99,99 % bakterií a virů, které udržují teplotu nad 60 °C

po celou dobu prací fáze. Díky dodatečnému působení na vlákná v parní fázi zajišťuje vylepšená oplachovací fáze správné odstranění pracího prostředku a zbytků mikroorganismů. Tato funkce také zajišťuje odpovídající snížení množství pylu/ alergenních předmětů.



Testováno na *Staphylococcus aureus*, *Enterococcus faecium*, *Candida albicans*, *Pseudomonas aeruginosa* a *MS2*.
Bacteriophage v externím testu provedeném společností Swissatest Testmaterialien AG v roce 2021 (testovací zpráva č. 202120117).

8.11 Start/Pauza

Stisknutím tlačítka Start/Pauza spustíte nebo pozastavíte spotřebič či přerušíte probíhající program.

9. PROGRAMY

9.1 Tabulka programů

Prací programy

Program	Popis programu
Prací programy	
Eco 40-60	Bílá bavlna a bavlna s trvalými barvami. Normálně zašpiněné prádlo. Spotřeba energie se sníží a délka pracího programu se prodlouží. Tím se dosáhne dobrých výsledků praní.
Bavlna	Bílá a barevná bavlna. Pro normálně, velmi a lehce zašpiněné prádlo.
Syntetika	
Jemné prádlo	Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin. Normálně zašpiněné prádlo.
Vlna/Hedvábí 	Vlna vhodná k praní v pračce, vlněné a jiné tkaniny, které lze prát ručně se symbolem „ruční praní“ na etiketě ¹⁾ .
20 min. - 3 kg	Lehce zašpiněné nebo jednou nošené bavlněné a syntetické prádlo.
Snadné žehlení	Syntetické prádlo vyžadující šetrné praní. Normálně a lehce zašpiněné prádlo. ²⁾

Program	Popis programu																				
Pérová bunda	Speciální program pro jednu pérovou bundu , syntetickou deku , přikrývku , přehoz na postel atd.																				
Outdoor	<p>i</p> <p>Nepoužívejte aviváž a ujistěte se, že v dávkovači pracího prostředku nejsou žádné zbytky aviváže.</p> <p>Venkovní oblečení, pracovní oděvy, sportovní oblečení, voděodolné a prodyšné bundy, šusťákové bundy s odnímatelnou fleecovou vložkou nebo vnitřní termoizolací. Doporučená náplň prádla je 1.5 kg.</p> <p>Tento program lze také použít k obnově vodooodpudivých vlastností, protože je speciálně upraven pro tkaniny s hydrofobickým povlakem. Pro obnovu vodooodpudivých vlastností postupujte následovně:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Nasypete/nalijte prací prostředek do příhrádky II. • Nalijte speciální přípravek na obnovu vodooodpudivých vlastností tkanin do příhrádky pro aviváž . • Snižte náplň prádla na 1.0 kg. <p>i</p> <p>Obnovení vodooodpudivých vlastností můžete dále vylepšit sušením v bubnové sušičce, když nastavíte sušící program Outdoor (je-li k dispozici a pokud je v pokynech k péči o konkrétní oděv bubnové sušení povoleno).</p>																				
Denim	<p>Džínové oblečení a žerzeje. Normálně zašpiněné. Tento program provede šetrnou fázi máchání, která je navržena pro džínovinu, u které snižuje blednutí a nezpůsobuje usazování zbytků pracího prostředků na vláknech.</p> <p>1) Během tohoto programu se buben otáčí pomalu, a praní je tak k prádlu šetrné. Může se zdát, že se buben neotáčí nebo že se neotáčí správně, ale to je u tohoto programu běžný jev.</p> <p>2) Aby se zabránilo pomačkání prádla, teplota vody v tomto programu je regulována a fáze praní a odstředění je mírná. Spotřebič přidá několik máchání.</p> <p>Teplota programu, maximální rychlosť odstředovania a maximální náplň</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Program</th><th>Výchozí teplota Rozsah teploty</th><th>Referenční rychlosť odstředování Rozsah otáček odstře- dění</th><th>Maximální množství prádla</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prací programy</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr> <td>Eco 40-60</td><td>40 °C 1)</td><td>1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.</td><td>6.0 kg</td></tr> <tr> <td>Bavlna</td><td>40 °C 95 °C – studená</td><td>1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.</td><td>6.0 kg</td></tr> <tr> <td>Syntetika</td><td>40 °C 60 °C – studená</td><td>1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.</td><td>3.0 kg</td></tr> </tbody> </table>	Program	Výchozí teplota Rozsah teploty	Referenční rychlosť odstředování Rozsah otáček odstře- dění	Maximální množství prádla	Prací programy				Eco 40-60	40 °C 1)	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	6.0 kg	Bavlna	40 °C 95 °C – studená	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	6.0 kg	Syntetika	40 °C 60 °C – studená	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	3.0 kg
Program	Výchozí teplota Rozsah teploty	Referenční rychlosť odstředování Rozsah otáček odstře- dění	Maximální množství prádla																		
Prací programy																					
Eco 40-60	40 °C 1)	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	6.0 kg																		
Bavlna	40 °C 95 °C – studená	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	6.0 kg																		
Syntetika	40 °C 60 °C – studená	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	3.0 kg																		

Program	Výchozí teplota Rozsah teploty	Referenční rychlosť odstredovania Rozsah otáček odstredenia	Maximálni množství prádla
Jemné prádlo	30 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	1.0 kg
Vlna/Hedvábí 	40 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	1.0 kg
20 min. - 3 kg	30 °C 40–30 °C	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	3.0 kg
Snadné žehlení	30 °C 60 °C – studená	800 ot./min. 800 ot./min. – 400 ot./min.	3.0 kg
Převrátka bunda	40 °C 60 °C – studená	800 ot./min. 800 ot./min. – 400 ot./min.	2.0 kg
Outdoor	30 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	1.5 kg ²⁾ 1.0 kg ³⁾
Denim	30 °C 40 °C – studená	800 ot./min. 1200 ot./min. – 400 ot./min.	1.5 kg

1) Na základě nařízení Komise EU 2019/2023 dokáže tento program při 40 °C vyprat běžně zašpiněné bavlněné prádlo doporučené k praní při 40 °C nebo 60 °C společně v rámci stejného programu.



Informace ohledně teploty dosažené v prádle, délky programu a dalších údajů se dozvíte v části „Údaje o spotřebě“.

Nejúčinnější programy ve smyslu spotřeby energie jsou obecně takové programy, které probíhají při nižších teplotách a trvají déle.

2) Prací program.

3) Prací program a fáze pro obnovu voděodolnosti.

Kompatibilita funkcí programů

	Eco 40-60	Bavlna	Syntetika	Jemné prádlo	Vlna/Hedvábí 	20 min. - 3 kg	Snadné žehlení	Převrátka bunda	Outdoor	Denim
Odstředování	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Zastavení máchání 	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

	Eco 40-60	Bavlna	Syntetika	Jemné prádlo	Vlna/Hedvábi	20 min. - 3 kg	Snadné žehlení	Převážná bunda	Outdoor	Denim
Extra tichý 	■	■	■							■
Pouze vypouštění	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Pouze odstředování 1)	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Skvrny 2)	■	■				■				■
Předpírka	■	■				■				
Extra máchání	■	■	■			■			■	■
Pouze máchání	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Hygiena	■									
Úspora času 3)	■	■	■			■				
Odložený start	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Jemné+	■	■	■			■				■

1) Než nastavíte tuto funkci, zvolte vhodný prací program pro dané oděvy. Spotřebič provede ten nejvhodnější odstředovací program pro vaše oděvy (např. u syntetických tkanin nejprve zvolte prací program Syntetika a poté funkci Pouze odstředování).

2) Tato funkce není k dispozici s teplotou nižší než 40 °C.

3) Pokud nastavíte nejkratší délku trvání programu, doporučujeme snížit množství prádla. Spotřebič lze plně naložit, výsledky praní však mohou být méně uspokojivé.

Vhodné prací prostředky pro prací programy

Program	Univerzální práškový prací prostředek ¹⁾	Univerzální tekutý prací prostředek	Tekutý prací prostředek na barevné prádlo	Pro jemné vlněné prádlo	Speciální
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bavlna	▲	▲	▲	--	--
Syntetika	▲	▲	▲	--	--
Jemné prádlo	--	--	--	▲	▲
 Vlna/Hedvábí	--	--	--	▲	▲

Program	Univerzální práškový prací prostředek ¹⁾	Univerzální tekutý prací prostředek	Tekutý prací prostředek na barevné prádlo	Pro jemné vlněné prádlo	Speciální
20 min. - 3 kg	--	▲	▲	--	--
Snadné žehlení	▲	▲	▲	--	--
Pérová bunda	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Denim	--	--	▲	▲	▲

1) Při teplotě vyšší než 60 °C se doporučuje používat práškový prací prostředek.

▲ = Doporučeno

-- = Nedoporučeno

9.2 Woolmark Wool Care – Modrá



Prací program pro vlnu u této pračky schválila společnost Woolmark pro praní vlněných oděvů určených pro „ruční praní“ za podmínky, že tyto oděvy se budou prádat podle pokynů uvedených na etiketě a podle pokynů výrobce této pračky. M1459

Symbol Woolmark představuje v mnoha zemích certifikační známku.

10. NASTAVENÍ

10.1 Úvod



Chcete-li stisknout kombinaci tlačítek, **nenačlánějte** prsty směrem dolů. Snímače pod tlačítka jsou citlivé a mohly by narušit vaši volbu.

10.2 Dětská bezpečnostní pojistka

Díky této funkci můžete zabránit dětem, aby si hrály s ovládacím panelem.

- Funkci **zapněte či vypněte** současným stisknutím tlačítek Skvrny/Předpírka a

Odstřeďování, dokud se na ukazateli **nezobrazí nebo nezhasne** na displeji.

Tuto funkci lze zapnout:

- Po stisknutí tlačítka Start/Pauza: všechna tlačítka i volič programů jsou vypnuta (kromě tlačítka Zap./Vyp.).
- Před stisknutím tlačítka Start/Pauza: spotřebič nelze spustit.

Spotřebič uchovává volbu této funkce po její vypnutí.

10.3 Zvuková signalizace

Tento spotřebič je vybavena různou zvukovou signalizací, která zazní, když:

- Zapněte spotřebič (speciální krátká znělka).
- Vypněte spotřebič (speciální krátká znělka).
- Stiskněte tlačítka (zvuk cvaknutí).
- provedete špatnou volbu (tři krátké zvuky).
- Program je dokončen (cca dvouminutový sled zvuků).
- Spotřebič má poruchu (cca pětiminutový sled krátkých zvuků).

Chcete-li **vypnout či zapnout** zvukovou signalizaci při dokončení programu, stiskněte současně na šest sekund tlačítka Skvrny/ Předpírka a Hygiena.



Když zvukovou signalizaci vypnete, bude stále funkční v případě poruchy spotřebiče.

10.4 Trvalé extra máchání

S touto funkcí můžete trvale zapnout přídavné máchání při volbě nového programu.

- Funkci **zapněte či vypněte** současným stisknutím tlačítka Máchání a Skvrny/ Předpírka, dokud se kontrolka tlačítka Extra máchání **nerozsvítí nebo nezasne**.

10.5 Počítadlo provozních hodin

Je možné zobrazit celkovou dobu provozu spotřebiče v hodinách, počínaje prvním zapnutím. Tato hodnota spočítá provozní dobu programů (nezahrnuje pauzy, čas odloženého startu). Chcete-li tuto hodnotu zobrazit, postupujte následovně:

1. Zapněte spotřebič stisknutím tlačítka Zap./Vyp..
2. Otočte voličem programů na program Eco 40-60 (1. poloha ve směru hodinových ručiček).

11. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

1. Ujistěte se, že je k dispozici elektrické napájení a vodovodní kohoutek je otevřený.
2. Nalijte dva litry vody do příhrádky pro prací prostředek označené **2**. Zapněte tak vypouštěcí systém.

3. Stiskněte a na několik sekund podržte Skvrny/Předpírka tlačítka Hygiena a (do 10 sekund po zapnutí). Po této 10 sekundách kombinace tlačítek zapne a vypne zvukovou signalizaci).
4. Po 3 sekundách se na displeji zobrazí celkový počet hodin provozu spotřebiče. Např. v případě 1276 hodin se na displeji zobrazí na 2 sekundy text Hr, na 2 sekundy číslo 12 (tisíce a stovky) a číslo 76 (desítky a jednotky).



Pokud postup nefunguje (z důvodu vypršení časového limitu, špatné pozice voliče programů nebo špatné kombinace tlačítek), spotřebič vypněte a proces zopakujte od začátku.

10.6 Resetovat na tovární nastavení

Tato funkce umožňuje obnovit výchozí tovární nastavení. Tuto funkci **zapněte** následujícím postupem:

1. Zapněte spotřebič stisknutím tlačítka Zap./Vyp..
2. Otočte voličem programů na program Syntetika (3. poloha po směru hodinových ručiček).
3. Stiskněte a na několik sekund podržte Skvrny/Předpírka tlačítka Hygiena a (do 10 sekund po zapnutí). Po této 10 sekundách kombinace tlačítek zapne a vypne zvukovou signalizaci).
4. Na displeji se zobrazí — — asi 5 sekund.



Pokud postup nefunguje (z důvodu vypršení časového limitu, špatné pozice voliče programů nebo špatné kombinace tlačítek), spotřebič vypněte a proces zopakujte od začátku.

- Nalijte menší množství pracího prostředku do příhrádky označené **2**.
- Nastavte a spusťte program pro bavlnu na nejvyšší teplotu bez prádla v bubnu.

Tímto postupem odstraníte všechny možné nečistoty z bubnu a vany spotřebiče.

12. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ

VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

12.1 Zapnutí spotřebiče

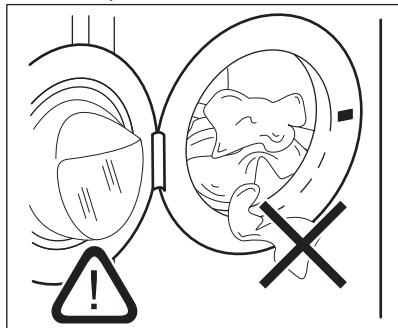
- Zapojte zástrčku do zásuvky.
- Otevřete vodovodní kohoutek.
- Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. po dobu několika sekund spotřebič zapněte.

Zazní krátký zvukový signál. Spotřebič automaticky nabídne výchozí program. Rozsvítí se příslušný ukazatel.

Na displeji se zobrazí maximální náplň, výchozí teplota, výchozí rychlosť odstřeďování, ukazatele fází programu a délka programu.

12.2 Vkládání prádla

- Otevřete dvírka spotřebiče.
- Prádlo před vložením do spotřebiče protřepte.
- Vložte prádlo do bubnu kus po kuse. Nevkládáte do bubnu příliš mnoho prádla.
- Dvírka pevně zavřete.

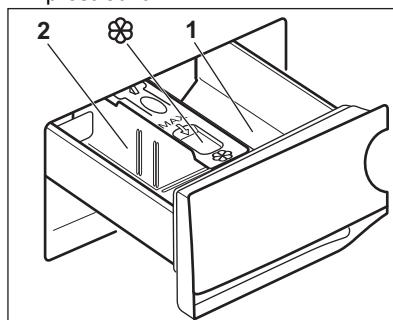


POZOR!

- Mezi těsněním a dvírky nesmí zůstat žádné prádlo. Hrozí nebezpečí úniku vody nebo poškození prádla.
- Praním tkanin, které jsou silně znečištěné olejem nebo tukem, by se mohly poškodit pryžové součásti spotřebiče.

12.3 Použití pracího prostředku a příсад

- Odměrte prací prostředek a aviváž.
- Vložte prací prostředek a aviváž do příslušných komor.
- Opatrně zavřete zásuvku pracího prostředku



POZOR!

Používejte pouze prací prostředky určené k použití v pračkách.



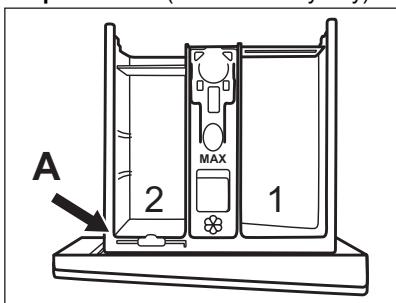
Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení pracích prostředků.

- Komora na prací prostředek pro fázi předpírky nebo program namáčení (je-li k dispozici). Prací prostředek pro předpírku a namáčení přidejte před spuštěním programu.
- Komora na prací prostředek fáze praní. Pokud používáte tekutý prací prostředek, odměřte jej okamžitě před spuštěním programu.
-  Komora na tekuté přísady (aviváž, škrob). Produkt vložte do komory před spuštěním programu.

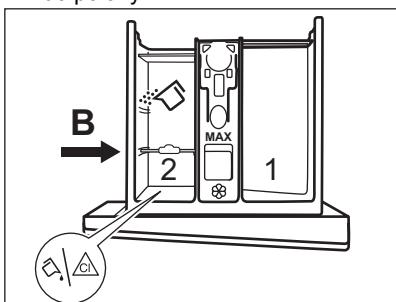
V případě potřeby po pracím programu odstraňte z dávkovače zbytky pracího prostředku.

12.4 Změna polohy rozdělovače pracího prostředku

- Dávkovač pracích prostředků vytáhněte. Poloha **A** rozdělovače pracího prostředku je určena pro **práškový prací prostředek** (nastavení z výroby).

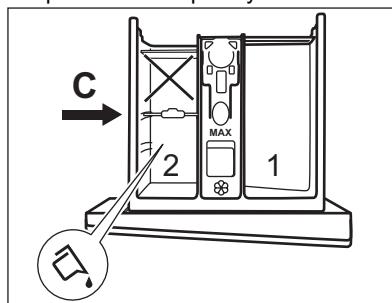


- Chcete-li použít rovněž tekutý prací prostředek/přísady nebo bělicí prostředek:** Vytáhněte rozdělovač pracího prostředku z polohy **A** a vložte ho do polohy **B**.



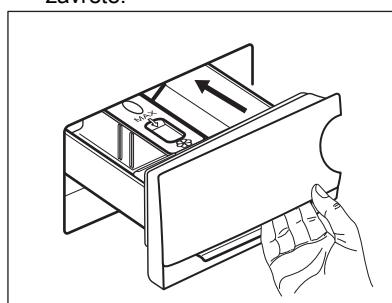
Poloha **B** rozdělovače pracího prostředku je určena pro práškový prací prostředek v zadní příhrádce a pro tekutý prací prostředek/přísady nebo bělicí prostředek v přední příhrádce.

- Chcete-li použít pouze tekutý prací prostředek:** Vložte rozdělovač pracího prostředku do polohy **C**.



- Nepoužívejte gelové nebo husté tekuté prací prostředky.
- Nepřesahuje maximální dávku tekutého pracího prostředku.
- Nenastavujte fázi předpírky.
- Nepoužívejte funkci odloženého startu.

- Odměřte prací prostředek a aviváž a dávkovač pracího prostředku důkladně zavřete.



Ujistěte se, že rozdělovač pracího prostředku je zasunut správně a při zasunutí zásuvky nepřekáží.

12.5 Nastavení programu

- Pootočte voličem programů na volbu požadovaného pracího programu. Rozsvítí se příslušná kontrolka programu. Ukazatel tlačítka Start/Pauza bliká.

Na displeji se zobrazí maximální deklarovaná náplň programu, výchozí teplota, výchozí rychlosť odstredovania, ukazatele prací fáze (když jsou dostupné) a informační délka programu.

2. Změnu teploty nebo rychlosť odstredovania provedete stisknutím příslušných tlačitek.
3. V případě potřeby nastavte jednu či více funkcí stisknutím příslušných tlačitek. Na displeji se zobrazí příslušné ukazatele a poskytované údaje se změní odpovídajícím způsobem.



V případě, že určitá volba **není možná**, nezobrazí se žádný ukazatel a zazní zvukový signál.

12.6 Spuštění programu

Stisknutím tlačítka Start/Pauza program spustíte.

Příslušný ukazatel přestane blikat a trvale se zobrazuje.

Program se spustí a dvírka se zablokují. Na displeji se zobrazí ukazatel



Před naplněním spotřebiče vodou může krátce pracovat vypouštěcí čerpadlo.

12.7 Spuštění programu s odloženým startem

1. Opakovaně stiskněte toto tlačítko, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy. Rozsvítí se ukazatel
2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza .
Spotřebič spustí odpočet do odloženého startu.
Po dokončení odpočtu se spustí nastavený program.



Na konci odpočtu se spustí odhad ProSense.

Zrušení odloženého startu po spuštění odpočtu

Zrušení odloženého startu:

1. Stisknutím tlačítka Start/Pauza pozastavte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start , dokud se na displeji nezobrazí .
3. Opětovným stisknutím tlačítka Start/ Pauza program okamžitě spustíte.

Změna odloženého startu po spuštění odpočtu

Změna odloženého startu:

1. Stisknutím tlačítka Start/Pauza pozastavte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy.
3. Opětovným stisknutím tlačítka Start/ Pauza spustíte nový odpočet.

12.8 Detekce náplně ProSense



Délka programu na displeji poukazuje na **střední/velkou náplň**.

Po stisknutí tlačítka Start/Pauza se přestane zobrazovat ukazatel maximální deklarované náplně, bliká ukazatel a funkce ProSense začne s detekcí náplně prádla:

1. Spotřebič detekuje náplň během prvních 30 sekund: ukazatel **kg** a časové tečky bliká, buben se krátce otáčí.
2. Na konci detekce náplně zhasne ukazatel **kg** a tečky času přestanou blikat. Délka programu se následně upraví a může se při tom zvýšit či snížit. Po dalších 30 sekundách se začne napouštět voda.

Na konci detekce náplně, **v případě přeplnění bubnu**, bliká na displeji ukazatel **MAX**:

V takovém případě je po dalších 30 sekund možné pozastavit chod spotřebiče a odebrat nadbytečné prádlo.

Po odebrání nadbytečného prádla stisknutím tlačítka Start/Pauza program opět spustíte.

Fáze ProSense se může opakovat až třikrát (viz bod 1).

Důležité! Pokud nesnížíte množství prádla, prací program se stále spustí, bez ohledu na přeplnění. V takovém případě nebude možné zaručit nejlepší výsledky praní.



- Přibližně 20 minut po spuštění programu může znova dojít k úpravě délky programu v závislosti na nasávkovosti vody tkanicami.
- Detekce ProSense se provádí pouze u kompletních pracích programů (bez navolení přeskročených fází).
- Funkce ProSense není k dispozici u programů s krátkými cykly a bez prani.
- Přetížení nebo nerovnoměrně rozloženou náplň signalizuje spotřebič dvojitým pípnutím. Melodie zazní, pokud nejsou vypnuty zvukové signály.

12.9 Kontrolky fáze programů

Když se spustí program, ukazatel probíhající fáze bliká a ukazatele další fáze jsou trvale zobrazené.

Např.: probíhá fáze praní či předpíry:



Když se fáze dokončí, příslušný ukazatel přestane blikat a zůstane trvale zobrazený. Začne blikat ukazatel další fáze.



Např.: probíhá fáze máchání:

12.10 Přerušení programu a změna funkcí

Při spuštěním programu můžete změnit pouze určité funkce:

1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza .
Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Změňte funkce. Údaje poskytované na displeji se změní odpovídajícím způsobem.
3. Stiskněte opět tlačítko Start/Pauza .
Prací program bude pokračovat.

12.11 Zrušení probíhajícího programu

1. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. zrušíte program a vypnete spotřebič.
2. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. opětovně zapněte spotřebič.

Nyní můžete zadat nový prací program.



Pokud již byla provedena fáze ProSense a již započalo napouštění vody, nový program se spustí **bez zopakování fáze ProSense**. Voda a prací prostředek nebudou vypuštěny, aby se zabránilo plýtvání. Na displeji se zobrazí maximální délka programu, která se zaktualizuje cca 20 minut po spuštění nového programu.

12.12 Otevření dvířek - Vložení oblečení

Zatímco probíhá program nebo odpočet odloženého startu, dvířka spotřebiče jsou zablokovaná.



Pokud je teplota a hladina vody v bubnu příliš vysoká anebo se buben stále otáčí, nelze dvířka otevřít.

1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza .
Na displeji se přestane zobrazovat příslušný ukazatel zablokování dvířek.
2. Otevřete dvířka spotřebiče. V případě potřeby vložte nebo vyjměte prádlo.
3. Zavřete dvířka a stiskněte tlačítko Start/ Pauza .
Program nebo odpočet odloženého startu bude pokračovat.
4. Dvířka lze otevřít po dokončení programu, nebo nastavte program/funkci odstřeďování a vypouštění a poté stiskněte tlačítko Start/Pauza .

12.13 Konec programu

Po dokončení programu se spotřebič automaticky zastaví. Zazní zvuková signalizace (pokud je zapnutá).

Na displeji se všechny ukazatele prací fáze ustálí a oblast času začne zobrazovat .

Zhasne kontrolka tlačítka Start/Pauza .

Dvířka se odblokují a ukazatel zhasne.

1. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. vypněte spotřebič.

Po pěti minutách od konce programu funkce úspory energie spotřebič automaticky vypne.



Při opětovném zapnutí spotřebiče se na displeji zobrazí konec posledně nastaveného programu. Otočením voliče programu nastavte nový program.

2. Vyjměte prádlo ze spotřebiče.
3. Zkontrolujte, zda je buben prázdný.
4. Nechte dvířka a zásuvku dávkovače pracího prostředku lehce otevřené, abyste zabránili vzniku plísní a nepříjemných pachů.
5. Zavřete vodovodní kohoutek.

12.14 Vypouštění vody po dokončení cyklu

Pokud jste zvolili program nebo funkci, která nevypustí vodu z posledního máchání, program se dokončí, ale:

- Na displeji se zobrazí ukazatel , ukazatel funkce nebo a ukazatel zablokování dvířek . Kontrolka probíhající fáze bliká.
 - Buben se stále pravidelně otáčí, aby se zabránilo zmačkání prádla.
 - Dvířka zůstanou zablokovaná.
 - Před otevřením dvířek je nutné vypustit vodu:
1. V případě potřeby stiskněte tlačítko Odstředování , abyste snížili rychlosť odstředování navrženou spotřebičem.
 2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza :

- Pokud jste nastavili , spotřebič vypustí vodu a odstředí prádlo.
- Pokud jste nastavili , spotřebič pouze vypustí vodu.

Ukazatel funkce nebo zhasne, zatímco ukazatel zabliká a poté zhasne.

3. Po dokončení programu a zhasnutí ukazatele zablokování dvířek můžete dvířka otevřít.
4. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. na několik sekund se spotřebič vypnete.



Spotřebič každopádně automaticky vypustí vodu po přibližně 18 hodinách.

12.15 Funkce pohotovostního režimu

Funkce pohotovostního režimu spotřebič automaticky vypne za účelem snížení spotřeby energie, když:

- Spotřebič nepoužíváte po dobu pěti minut před tím, než stisknete tlačítko Start/ Pauza.
Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. opětovně zapnete spotřebič.
- Po pěti minutách od konce pracího programu
Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. opětovně zapnete spotřebič.
Na displeji se zobrazí délka posledního zvoleného programu.
Otočením voliče programu nastavte nový program.



Pokud jste nastavili program nebo funkci, která končí s vodou v bubnu, funkce pohotovostního režimu **nevypne** spotřebič a nepřipomene vám, abyste vypustili vodu.

13. TIPY A RADY



VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

13.1 Vkládání náplně prádla

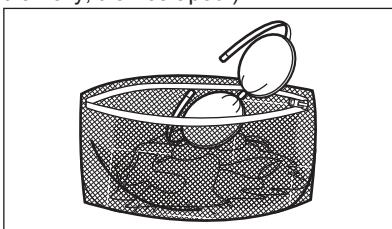
- Prádlo rozdělte na: bílé, barevné, syntetické, jemné a vlněné.

- Řídte se pokyny na etiketách praného prádla.
- Neperte současně bílé a barevné prádlo.
- Některé barevné oblečení může během prvního praní pouštět barvu. Doporučujeme proto, abyste jej při několika prvních praních prali odděleně.
- Vícevrstvé tkaniny, vlněné prádlo a prádlo s potiskem či obrázky obratě naruby.
- Odolné skvrny předem ošetřete.
- Odolné skvrny perte pomocí speciálního pracího prostředku.
- U záclon postupujte opatrně. Odstraňte háčky a záclony vložte do pracího pytle nebo povlečení na polštář.
- Velmi malá náplň prádla může způsobit problémy s vyvážením během fáze odstředování, což vede k nadměrným vibracím. Pokud k tomu dojde:

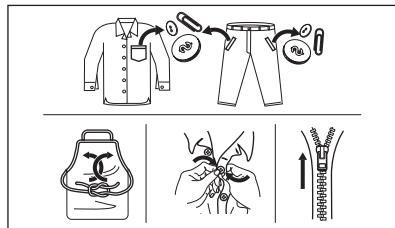
- a. přerušte program a otevřete dvířka (viz kapitola „Denní používání“);
- b. ručně rozložte prádlo rovnoměrně ve vaně spotřebiče;
- c. stiskněte tlačítko Start/Pauza.

Odstředovací fáze bude pokračovat.

- Zapněte knoflíky polštářů, zatáhněte zipy, zapněte háčky a patenty. Svažte pásy, šnůry, tkaničky, tkanice a jakékoli jiné volné prvky.
- Neperte nezaobroubené prádlo nebo prádlo, které se zatrhává. Při praní malých nebo jemných kusů prádla používejte prací pytel (např. podprsenky s kovovými kosticemi, opasky, punčochové kalhoty, tkaničky, tkanice apod.).



- Vyprázdněte kapsy a jednotlivé kusy prádla rozložte.



13.2 Odolné skvrny

U některých skvrn voda a prací prostředek nestačí.

Takovéto skvrny doporučujeme předem ošetřit před vložením příslušných kusů prádla do spotřebiče.

K dispozici jsou speciální odstraňovače skvrn. Použijte speciální odstraňovač skvrn vhodný pro daný druh skvrny a tkaniny.

13.3 Typ a množství pracího prostředku

Volba pracího prostředku a použití správného množství ovlivňuje výsledky vašeho praní a zároveň pomáhá bránit plýtvání a chránit životní prostředí:

- Používejte výhradně prací prostředky a ostatní přípravky určené speciálně pro práčky. Nejprve se řídte těmito obecnými pravidly:
 - práškové prací prostředky pro všechny druhy tkanin, s výjimkou jemných tkanin. Pro bílé prádlo a dezinfekci prádla použijte nejlépe práškové prací prostředky obsahující bělidlo,
 - tekuté prací prostředky, přednostně pro prací programy s nízkou prací teplotou (max. 60 °C), pro všechny druhy tkanin nebo speciální prací prostředky pouze pro vlnu.
- Volba a množství pracího prostředku závisí na: typu tkaniny (jemné, vlněné, bavlněné prádlo, apod.), barvě oblečení, velikosti náplně, stupni zašpinění, teplotě praní a tvrdosti použité vody.
- Řídte se pokyny na balení pracích prostředků a ostatních přísad, aníž byste překročili vyznačené maximální množství (**MAX**).
- Nemíchejte různé typy pracích prostředků.

- Menší množství pracího prostředku použijte tehdy, když:
 - perete malé množství prádla,
 - prádlo je lehce zašpiněné,
 - při praní se tvoří velké množství pěny.
- Když používáte prací tablety nebo kapsle, vždy je vložte do bubnu a nikoliv do dávkovače pracího prostředku.

Nedostatečné množství pracího prostředku může způsobit:

- neuspokojivé výsledky praní,
- zshednutí náplně prádla,
- mastné oblečení,
- plíseň ve spotřebiči.

Nadměrné množství pracího prostředku může způsobit:

- pěnívost,
- nižší prací účinek,
- nedostatečné máchání,
- větší dopad na životní prostředí.

13.4 Tipy pro úsporu

Pro úsporu vody, energie a pracího prostředku doporučujeme postupovat podle těchto tipů:

- Plnění spotřebiče na **maximální kapacitu uvedenou u každého programu** pomáhá snižovat spotřebu energie a vody.

- Vhodným předběžným ošetřením lze odstranit skvrny a do určité míry i znečištění. Prádlo pak lze vyprat při nižší teplotě.
- Pro použití správného množství pracího prostředku si prostudujte množství navržená výrobcem pracího prostředku a zkontrolujte tvrdost vody ve vašem vodovodním řadu. Viz „**Tvrdost vody**“.
- Pokud máte sušičku, doporučujeme u zvoleného programu použít **maximální možnou rychlosť odstřeďování**, abyste během sušení ušetřili energii.
- Je-li to možné, používejte krátké cykly s nízkými teplotami.

13.5 Tvrdost vody

Pokud je voda ve vaší oblasti tvrdá nebo středně tvrdá, doporučujeme pro pračky použít zmékčovač vody.

V oblastech s měkkou vodou není nutné zmékčovač vody používat.

Tvrdost vody ve vaší oblasti zjistíte u místní vodárenské společnosti.

Používejte správné množství zmékčovače vody. Dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

14. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

14.1 Rozvrh pravidelného čištění

Pravidelné čištění pomáhá prodloužit životnost vašeho spotřebiče.

Po každém programu nechte dvířka a dávkovač pracího prostředku lehce pootevřené, abyste zajistili oběh vzduchu a vysušili vlhkost uvnitř spotřebiče: zabráníte tím vzniku plísni a nepříjemných pachů.

Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte: zavřete vodovodní kohoutek a vypojte spotřebič ze zásuvky.

Orientační plán pravidelného čištění:

Odstraňování vodního ka-	Dvakrát ročně
mene	

Údržbové praní	Jednou měsíčně
----------------	----------------

Vyčištění dveřního těsně-	Každé dva měsíce
ní	

Vyčištění bubnu	Každé dva měsíce
-----------------	------------------

Vyčištění dávkovače pra-	Každé dva měsíce
cího prostředku	

Vyčištění přívodní hadice a	Dvakrát ročně
filtru přívodního ventilu	

Následující odstavec vysvětluje, jak by se měla každá část čistit.

14.2 Odstraňování cizích předmětů



Než spustíte prací cyklus, ujistěte se, že jsou všechny kapsy prádla prázdné a všechny volné prvky jsou upevněny. Viz „Plnění prádla“ v části „Rady a tipy“.

14.3 Čištění vnějších ploch

Spotřebič čistěte pouze pomocí jemného mycího prostředku a vlažné vody. Všechny plochy důkladně osušte.

Nepoužívejte drátěnky nebo jakékoli drsné prostředky.



POZOR!

Nepoužívejte alkohol, rozpouštědla ani chemické výrobky.



POZOR!

Kovové plochy nečistěte pomocí prostředků na bázi chlóru.

14.4 Odstraňování vod. kamene



Pokud je voda ve vaší oblasti tvrdá nebo středně tvrdá, doporučujeme pro pračky použít změkčovač vody.

Pravidelně kontrolujte usazování vodního kamene v bubnu.

Běžné prací prostředky již obsahují přípravky na změkčování vody, přesto však doporučujeme občas spustit program s prázdným bubnem a přípravkem na odstraňování vodního kamene.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

14.5 Údržbové praní

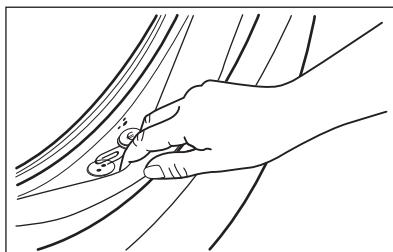
Opakované a dlouhodobé používání nízkoteplotních programů může způsobit usazování pracího prostředku, zbytků vláken či bakteriální růst uvnitř bubnu a vany. To může vést ke vzniku nepříjemných zápachů a plísni.

K eliminaci těchto nánosů a hygienickému vyčištění vnitřních částí spotřebiče pravidelně provádějte údržbové praní (alespoň jednou měsíčně):

1. Vyjměte všechno prádlo z bubnu.
2. Spusťte program pro bavlnu s nejvyšší teplotou a malým množstvím pracího prostředku nebo spusťte program Čištění pračky, je-li k dispozici.

14.6 Těsnění dvířek

Tento spotřebič je vybaven **samočisticím vypouštěcím systémem**, který zajišťuje, že jemná vlákna, která se uvolní z prádla, se odplaví společně s vodou. Těsnění pravidelně kontrolujte. Mince, knoflíky a další malé předměty lze vymout na konci programu.



V případě potřeby těsnění očistěte pomocí čisticího prostředku na bázi čpavku tak, abyste nepoškrábali jeho povrch.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

14.7 Čištění bubnu

Pravidelně kontrolujte buben, zda se na něm netvoří stopy rzi.

K úplnému vyčištění:

1. Vycistěte buben pomocí speciálního přípravku na nerezovou ocel.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

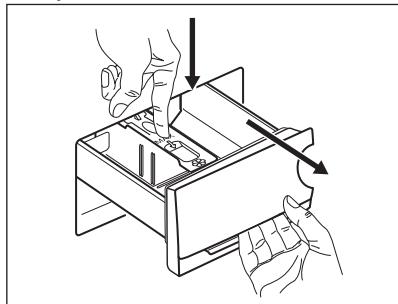
2. Spusťte krátký program pro bavlnu s vysokou teplotou, prázdným bubnem a

malým množstvím pracího prostředku, abyste vypláchlí jakékoliv zbytky.

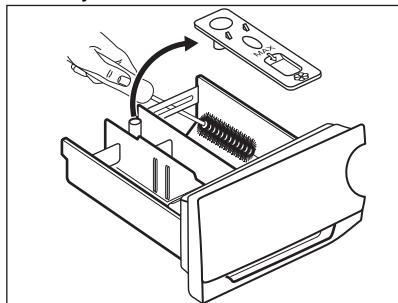
14.8 Čištění dávkovače pracího prostředku

Abyste zabránili možnému usazování suchého pracího prostředku nebo chuchvalců aviváže či tvorbě plísni v zásuvce pracího prostředku, jednou za čas provedte následující čištění:

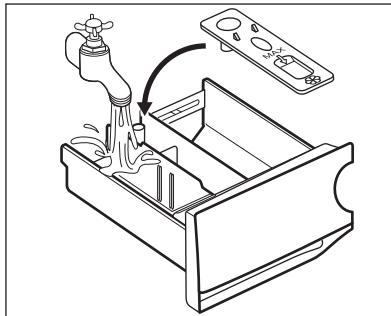
1. Otevřete zásuvku. Zatlačte západku směrem dolů podle vyobrazení a zásuvku vytáhněte.



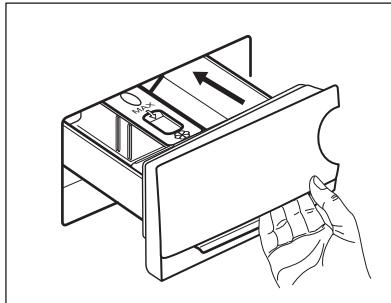
2. Odstraňte horní část komory na přísky, abyste usnadnili čištění. Ujistěte se, že jste z horní a dolní části výklenku odstranili veškeré zbytky pracího prostředku. K vyčištění výklenku použijte malý kartáč.



3. Zásuvku na prací prostředky vypláchněte pod tekoucí teplou vodou, abyste odstranili všechny zbytky nahromaděného pracího prostředku. Po vycištění vraťte horní část na místo.



4. Zasuňte zásuvku na prací prostředky do vodicích kolejnic a zavřete ji. Spusťte program máchání bez prádla v bubnu.



14.9 Čištění vypouštěcího čerpadla

Filtr vypouštěcího čerpadla pravidelně kontrolujte a čistěte.

Vypouštěcí čerpadlo vyčistěte, když:

- Spotřebič nevypouští vodu.
- Buben se neotáčí.
- Spotřebič vydává nezvyklý hluk z důvodu ucpaného vypouštěcího čerpadla.

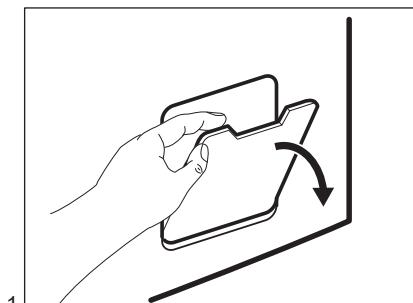
- Na displeji se zobrazí výstražný kód **E20**

⚠ VAROVÁNÍ!

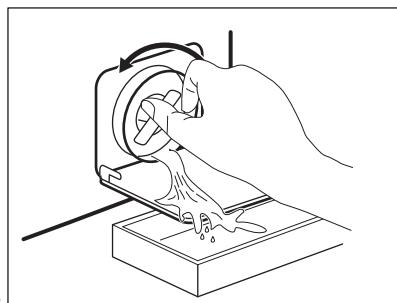
- Vytáhněte zástrčku ze sítové zásuvky.
- Nevyjmítejte filtr za provozu spotřebiče.
- Čerpadlo nečistěte, pokud je voda ve spotřebiči horká. Vyčkejte, dokud voda nevychladne.
- Opakovaným zavíráním a otvíráním ventilu opakujte krok 3, dokud neprestane vytékání vody.

Připravte si hadr na utírání vody, která by mohla při odmontování filtru vytéct.

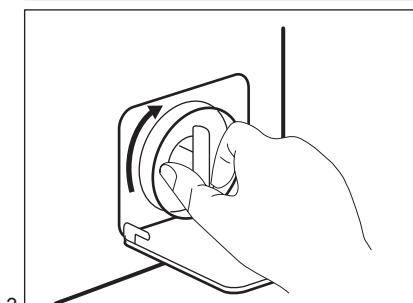
K vyčištění čerpadla postupujte následovně:



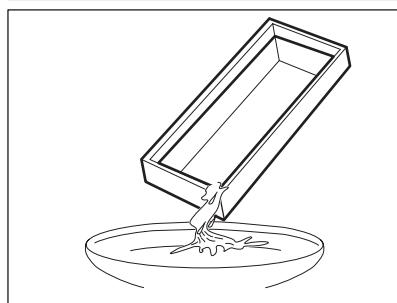
1.



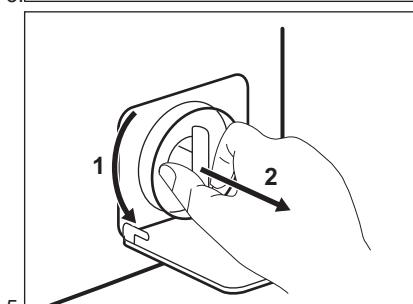
2.



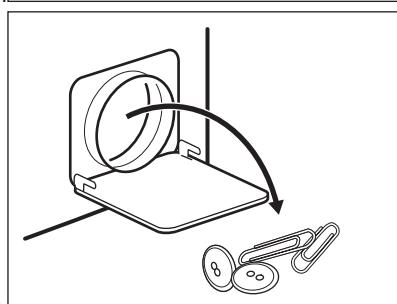
3.



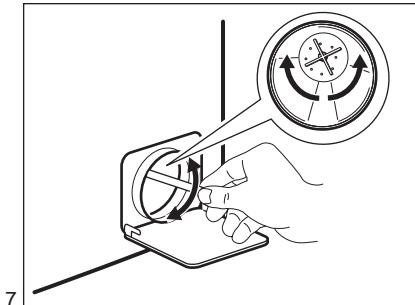
4.



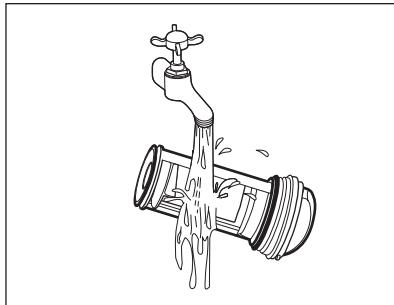
5.



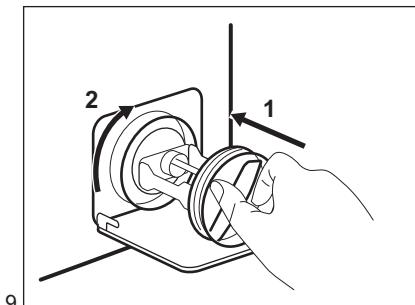
6.



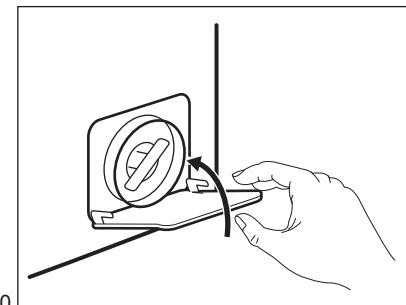
7.



8.



9.



10.

VAROVÁNÍ!

Ujistěte se, že se oběžné kolo čerpadla může otáčet. Pokud se neotáčí, obrat'te se na autorizované servisní středisko. Ujistěte se také, že jste filtr správně utáhli, abyste zabránili únikům vody.

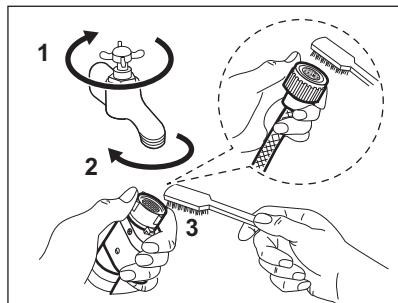
Když vypustíte vodu pomocí nouzového vypouštění, je nutné vypouštěcí systém opět aktivovat:

1. Do komory pro hlavní praní v dávkovači pracího prostředku nalijte dva litry vody.
2. Spusťte program k vypuštění vody.

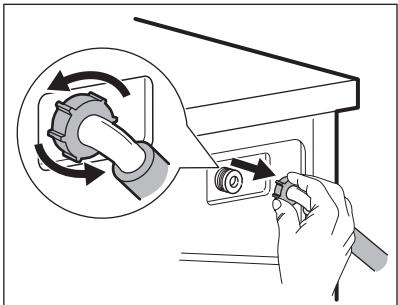
14.10 Čištění přívodní hadice a filtru přívodního ventilu

Doporučuje se občas čistit filtry přívodní hadice a ventilu, abyste odstranili časem usazené nánosy:

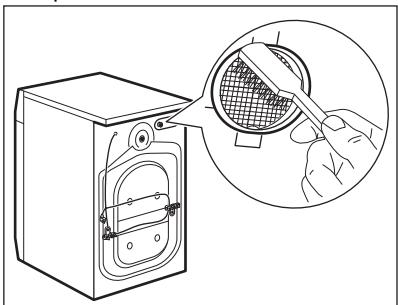
1. Odstraňte přívodní hadici z kohoutku a vyčistěte filtr.



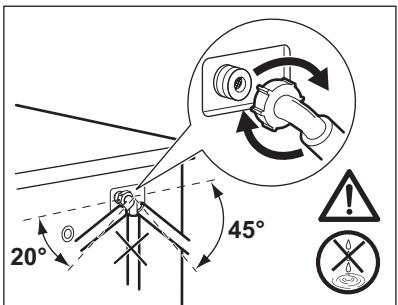
2. Odstraňte přívodní hadici ze spotřebiče povolením kruhové matice.



3. Vyčistěte filtr ventilu na zadní straně spotřebiče zubním kartáčkem.



4. Když zapojujete hadici k zadní straně spotřebiče, otočte ji doleva nebo doprava (nikoliv do svislé polohy) dle umístění vašeho vodovodního kohoutu.



14.11 Nouzové vypouštění

Pokud spotřebič nemůže vypustit vodu, provedte postup popsaný v odstavci „Čištění vypouštěcího čerpadla“. Je-li to nutné, čerpadlo vyčistěte.

Když vypustíte vodu pomocí nouzového vypouštění, je nutné vypouštěcí systém opět aktivovat:

1. Do komory pro hlavní praní dávkovače pracího prostředku nalijte dva litry vody.
2. Spusťte program na vypouštění vody.

14.12 Opatření proti vlivu mrazu

Pokud spotřebič instalujete v místě, kde může teplota klesnout na hodnoty kolem 0 °C, vypusťte zbylou vodu z přívodní hadice a vypouštěcího čerpadla.

1. Vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
2. Zavřete vodovodní kohoutek.
3. Oba konce přívodní hadice vložte do nádoby a nechte z hadice vytéct vodu.
4. Vyprázdněte vypouštěcí čerpadlo. Viz nouzové vypouštění.
5. Když je vypouštěcí čerpadlo prázdné, namontujte přívodní hadici zpět.

VAROVÁNÍ!

Před opětovným použitím spotřebiče se ujistěte, že je okolní teplota vyšší než 0 °C.

Výrobce neručí za škody způsobené nízkými teplotami.

15. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

15.1 Výstražné kódy a možné závady

Spotřebič nezačne pracovat nebo se během provozu zastavuje. Nejprve zkuste najít řešení problému (viz tabulky).

VAROVÁNÍ!

Před každou kontrolou spotřebič vypněte.

U některých problémů se na displeji zobrazí výstražný kód a tlačítko

Start/Pauza může začít nepřetržitě blíkat:

Problém	Možné řešení
E 10 Spotřebič se neplní vodou správně.	<ul style="list-style-type: none">Zkontrolujte, zda je vodovodní kohoutek otevřený.Ujistěte se, že není příliš malý tlak na přívodu vody. Ohledně těchto informací se obraťte na místní vodárenský podnik.Ujistěte se, že není zanesený vodovodní kohoutek.Ujistěte se, že přívodní hadice není přehnuta, poškozená či přiskřipnuta.Ujistěte se, že je přívodní hadice správně umístěná.Ujistěte se, že filtr na přívodní hadici a filtr na ventiliu není ucpaný. Řídte se částí „Čištění a údržba“.
E20 Spotřebič nevypouští vodu.	<ul style="list-style-type: none">Ujistěte se, že není zanesený sifon.Ujistěte se, že vypouštěcí hadice není přehnuta či přiskřipnuta.Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vyčistěte. Řídte se částí „Čištění a údržba“.Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice správně umístěna.Nastavte vypouštěcí program, pokud jste zvolili program bez vypouštěcí fáze.Nastavte vypouštěcí program, pokud jste zvolili funkci, která končí s vodou ve vaně.
E40 Dvířka spotřebiče jsou otevřená nebo nejsou správně zavřená.	<ul style="list-style-type: none">Zkontrolujte, zda jsou dvířka správně zavřená.
E91 Vnitřní chyba. Chyba v komunikaci mezi elektronickými prvky spotřebiče.	<ul style="list-style-type: none">Program se nedokončil správně nebo se spotřebič vypnul příliš brzy. Zkuste, zda problém trvá i po vypnutí a zapnutí spotřebiče.Pokud se výstražný kód na displeji zobrazí znova, kontaktujte autorizované servisní středisko.
EHO Napájení ze sítě je nestabilní.	<ul style="list-style-type: none">Vyčkejte, dokud nebude napájení v síti stabilní.

Pokud se na displeji zobrazí jiné výstražné kódy, spotřebič vypněte a zapněte. Pokud problém přetrvává, obraťte se na autorizované servisní středisko.

V případě jiného problému s pračkou vyhledejte možná řešení v níže uvedené tabulce.

Problém	Možné řešení
Nespustil se program.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že je zástrčka zapojena do síťové zásuvky. Přesvědčte se, že jsou dvířka spotřebiče zavřená. Ujistěte se, že není poškozená domovní pojistka či jistič. Ujistěte se, že jste stiskli Start/Pauza . Pokud je nastaven odložený start, zrušte jej nebo vyčkejte do konce odpočtu. Vypněte funkci dětské bezpečnostní pojistky, pokud je zapnutá. Zkontrolujte polohu voliče u zvoleného programu.
Spotřebič se naplní vodou a okamžitě se vypustí.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice ve správné poloze. Hadice může být umístěna příliš nízko. Viz „Pokyny k instalaci“.
Odstředovací fáze neprobíhá nebo prací program trvá déle než obvykle.	<ul style="list-style-type: none"> Nastavte program odstředování. Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vyčistěte. Říďte se částí „Čištění a údržba“. Ručně rozložte prádlo v bubnu a spusťte odstředovací fázi znova. Tento problém může být zapříčiněn potížemi s využáváním.
Na podlaze je voda.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že spojky na vodních hadicích jsou těsné a neuniká z nich žádná voda. Ujistěte se, že původní a vypouštěcí hadice není poškozená. Ujistěte se, že používáte správný prací prostředek ve správném množství.
Nelze otevřít dvířka spotřebiče.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že nebyl zvolen prací program, který končí s vodou v bubnu. Ujistěte se, že se prací program dokončil. Nastavte vypouštěcí či odstředovací program, pokud je v bubnu voda. Ujistěte se, že je spotřebič zapojen do elektrické sítě. Tento problém může být způsoben poruchou spotřebiče. Kontaktujte autorizované servisní středisko.
Spotřebič vydává nezvyklý hluk a vibruje.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že je spotřebič správně vyrovnaný. Viz „Pokyny k instalaci“. Ujistěte se, že jste odstranili veškerý obalový materiál a přepravní šrouby. Viz „Pokyny k instalaci“. Do bubnu přidejte více prádla. Může se jednat o příliš malou náplň.
Délka programu se zvyšuje či snižuje během provádění programu.	<ul style="list-style-type: none"> Systém ProSense Technology dokáže upravit délku programu na základě typu a množství prádla. Viz „Detekce náplně ProSense Technology“ v kapitole „Denní používání“.
Neuspokojivé výsledky prání.	<ul style="list-style-type: none"> Zvyšte množství pracího prostředku nebo použijte jiný. Před vypráním prádla odstraňte odolné skvrny pomocí speciálního přípravku. Nastavte správnou teplotu. Snižte náplň prádla.
Příliš mnoho pěny v bubnu během pracího programu.	<ul style="list-style-type: none"> Snižte množství pracího prostředku.

Po kontrole spotřebič zapněte. Program bude pokračovat od okamžiku, ve kterém byl přerušen.

Pokud se problém objeví znova, obraťte se na autorizované servisní středisko.

Potřebné údaje pro servisní středisko najdete na typovém štítku.

16. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ

16.1 Poznámka



QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na informace týkající se výkonu spotřebiče v databázi EU EPREL. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem.

Tyto informace lze rovněž nalézt v databázi EPREL prostřednictvím odkazu <https://eprel.ec.europa.eu> a pomocí názvu modelu a výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku spotřebiče. Umístění typového štítku najeznete v části „Popis spotřebiče“.



Hodnoty a délka programu se mohou lišit v závislosti na různých podmínkách (např. na teplotě místnosti, teplotě a tlaku vody, velikosti náplně a typu prádla, napájecím napětí), a také pokud změníte výchozí nastavení programu.

16.2 Podle nařízení Komise EU č. 2019/2023

Program Eco 40-60	kg	kWh	Litry	hh:mm	%	°C	ot./min. ¹⁾
Plná náplň	6.0	0.715	47.0	03:17	53.00	42.0	1151
Poloviční náplň	3.0	0.400	36.0	02:35	53.00	31.0	1151
Čtvrtinová náplň	1.5	0.160	33.0	02:25	55.00	23.0	1151

1) Maximální rychlosť odstředování.

Spotřeba energie v různých režimech

Vypnuto (W)	Pohotovostní režim (W)	Odošlený start (W)
0.50	0.50	4.00

Doba do režimu Vypnuto/Pohotovost je max. 15 minut.

16.3 Běžné programy

Program	kg	kWh	Litry	hh:mm	%	°C	ot./min.
Bavlna 1) 95 °C	6.0	1.900	70.0	03:20	53.00	85.0	1200
Bavlna 60 °C	6.0	1.100	65.0	03:20	53.00	55.0	1200

Program	kg	kWh	Litry	hh:mm	%	°C	ot./min.
Bavlna 2) 20 °C	6.0	0.200	65.0	02:20	53.00	20.0	1200
Syntetika 40 °C	3.0	0.600	65.0	02:15	35.00	40.0	1200
Jemné prádlo 3) 30 °C	1.0	0.300	40.0	01:00	35.00	30.0	1200
Vlna/Hedvábí 30 °C	1.0	0.200	40.0	01:05	30.00	30.0	1200

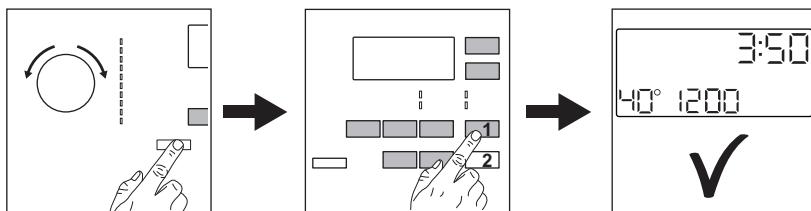
1) Vhodné k praní velmi zašpiněných textilií.

2) Vhodné pro praní lehce zašpiněných bavlněných, syntetických a směsových tkanin.

3) Také funguje jako rychlý prací program pro lehce zašpiněné prádlo.

17. STRUČNÝ PŘEHLED

17.1 Denní používání



Zasuňte zástrčku do zásuvky.

Otevřete vodovodní kohoutek.

Vložte prádlo.

Nasypte nebo nalijte prací prostředek a další prostředky do příslušné komory v dávkovači.

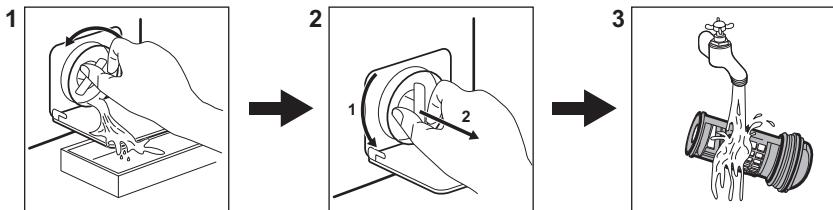
1. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. zapněte spotřebič. Pootočte voličem programů na volbu požadovaného programu.

2. Pomocí příslušných dotykových tlačitek nastavte požadované funkce.

3. Program spusťte stisknutím tlačítka Start/Pauza ▷||.

Na konci programu vyjměte prádlo.

17.2 Čištění filtru vypouštěcího čerpadla



Filtr čistěte pravidelně a zejména pak tehdy,
když se na displeji zobrazí výstražný kód
E20.

17.3 Programy

Programy	Náplň	Popis výrobku
Eco 40-60	6.0 kg	Bílá a barevná bavlna. Běžně zašpiněné prádlo.
Bavlna	6.0 kg	Bílá a barevná bavlna.
Syntetika	3.0 kg	Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin.
Jemné prádlo	1.0 kg	Prádlo z jemných tkanin jako akryl, viskóza či polyester.
Vlna/Hedvábí	1.0 kg	Vlna vhodná ke praní v pračce, ručně praná vlna a jemné kusy prádla.
20 min. - 3 kg	3.0 kg	Lehce zašpiněné nebo jednou nošené bavlněné a syntetické prádlo.
Snadné žehlení	3.0 kg	Syntetické prádlo vyžadující šetrné praní.
Pérová bunda	2.0 kg	Jedna syntetická deka, oděvy s vycpávkami, lůžkoviny, bundy z prachového peří.
Outdoor	1.5 kg 1) 1.0 kg 2)	Moderní venkovní sportovní oblečení.
Denim	1.5 kg	Džínové oblečení a žerzeje.

1) Prací program.

2) Prací program a fáze pro obnovu voděodolnosti.

18. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly vyhodíte do příslušných odpadních kontejnerů k recyklaci. Pomáhejte chránit

životní prostředí a lidské zdraví a recyklovat elektrické a elektronické spotřebiče určené k likvidaci. Spotřebiče označené příslušným

symbolem  nelikvidujte spolu s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

Vitajte vo svete AEG! Ďakujeme Vám, že ste si vybrali náš spotrebič.



Rady týkajúce sa používania, brožúry, návody na riešenie problémov a informácie o servise a opravách:
www.aeg.com/support

Vyhradzujeme si právo na zmeny bez predchádzajúceho upozornenia.

OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE.....	40
2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY.....	42
3. POPIS VÝROBKU.....	44
4. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	45
5. INŠTALÁCIA.....	45
6. PRÍSLUŠENSTVO.....	50
7. OVLÁDACÍ PANEL.....	50
8. VOLICE A TLAČIDLÁ.....	52
9. PROGRAMY.....	54
10. NASTAVENIA.....	58
11. PRED PRVÝM POUŽITÍM.....	59
12. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE.....	60
13. TIPY A RADY.....	65
14. OŠETROVANIE A ČISTENIE.....	66
15. RIEŠENIE PROBLÉMOV.....	71
16. HODNOTY SPOTREBY.....	74
17. RÝCHLY SPRIEVODCA.....	75
18. OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA.....	76

1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE



Pred začiatkom inštalácie a používaním tohto spotrebiča si pozorne prečítajte priložený návod na používanie. Výrobca nezodpovedá za zranenia ani za škody spôsobené nesprávnou inštaláciou alebo používaním. Tieto pokyny uchovávajte na bezpečnom a prístupnom mieste, aby ste do nich mohli v budúnosti nahliadnúť.

1.1 Bezpečnosť detí a zraniteľných osôb

- Tento spotrebič smú používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženou fyzickou, zmyslovou alebo psychickou spôsobilosťou alebo nedostatom skúseností a znalostí, iba

ak sú pod dozorom zodpovednej osoby alebo ak boli zodpovednou osobou poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú prípadným rizikám.

- Deti od 3 do 8 rokov a osoby s vysokou mierou postihnutia nesmú mať prístup k spotrebiču, pokial nie sú pod nepretržitým dohľadom zodpovednej osoby.
- Deti do 3 rokov nesmú mať prístup k spotrebiču, pokial nie sú pod nepretržitým dohľadom zodpovednej osoby.
- Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nebudú hrať.
- Obaly vždy uschovajte mimo dosah detí a náležite ich zlikvidujte.
- Umývacie/pracie/čistiace prostriedky uschovávajte mimo dosahu detí.
- Keď sú dvierka spotrebiča otvorené, nedovoľte deťom ani domácim zvieratám, aby sa k nemu priblížili.
- Ak má spotrebič detskú poistku, mala by byť zapnutá.
- Deti nesmú spotrebič bez dozoru čistiť ani vykonávať žiadnu údržbu na spotrebiči.

1.2 Všeobecná bezpečnosť

- Tento spotrebič je určený iba na pranie bielizne určenej na pranie v domácnosti.
- Tento spotrebič je určený na jedno použitie v domácnosti v interieri.
- Tento spotrebič sa môže používať v kanceláriách, hotelových hostovských izbách, izbách s posteľou a raňajkami, v penziónoch na farme a iných podobných ubytovacích zariadeniach, ak takéto používanie nepresiahne (priemerné) úrovne používania v domácnosti.
- Nemeňte technické parametre tohto spotrebiča.
- Maximálna náplň spotrebiča je 6,0 kg. Neprekračujte maximálnu náplň každého programu (pozrite si kapitolu s názvom Programy).
- Prevádzkový tlak vody v mieste vstupu vody z prípojky musí byť v rozmedzí od 0,5 bar (0,05 MPa) do 10 bar (1,0 MPa).

- Vetrací otvor v dolnej časti spotrebiča nesmie byť zakrytý kobercom, podložkou ani inou pokrývkou podlahy.
- Spotrebič treba zapojiť do vodovodnej siete pomocou novej dodanej súpravy hadíc alebo iných nových súprav hadíc dodaných autorizovaným servisným strediskom.
- Staré súpravy hadíc sa nesmú znova použiť.
- Ak je poškodený elektrický napájací kábel, musíte ho dať vymeniť u výrobcu, v autorizovanom servisnom stredisku alebo u kvalifikovanej osoby, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
- Pred vykonávaním údržby spotrebič vypnite a vytiahnite jeho zástrčku zo sietovej zásuvky.
- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte prúd vody pod vysokým tlakom a/alebo paru.
- Vyčistite spotrebič vlhkou handričkou. Používajte iba neutrálne čistiace prostriedky. Nepoužívajte abrazívne výrobky, čistiace špongie s abrazívnou vrstvou, rozpúšťadlá ani kovové predmety.

2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

2.1 Inštalácia



Inštalácia musí byť v súlade s príslušnými nariadeniami v danej krajine.

- Odstráňte všetky časti obalu a prepravné skrutky vrátane gumeného puzdra s plastovou rozpernou vložkou.
- Prepravné skrutky uschovajte na bezpečnom mieste. V prípade budúceho presunu spotrebiča ich budete musieť opäť naskrutkovať, aby ste zablokovaním bubna zabránili vnútornému poškodeniu.
- Vždy dávajte pozor, ak presúvate spotrebič, pretože je ľahký. Vždy používajte ochranné rukavice a uzavretú obuv.
- Dodržiavajte pokyny na inštaláciu dodané so spotrebičom.
- Poškodený spotrebič neinštalujte ani nepoužívajte.

- Spotrebič neinštalujte ani nepoužívajte na miestach, kde môže byť teplota nižšia ako 0 °C alebo kde je spotrebič vystavený poveternostným vplyvom.
- Podlaha, kde má byť spotrebič umiestnený, musí byť rovná, stabilná, čistá a odolná voči vyšej teplote.
- Zabezpečte prúdenie vzduchu medzi spotrebičom a podlahou.
- Po umiestnení spotrebiča do konečnej trvalej polohy skontrolujte pomocou vodováhy, či je vo vodorovnej polohe. Ak nie je vo vodorovnej polohe, zvýšte alebo znížte nožičky podľa potreby.
- Spotrebič neinštalujte priamo nad odtok v podlahe.
- Spotrebič nepostrekujte vodou a nevystavujte ho nadmernej vlhkosti.
- Spotrebič neinštalujte tam, kde dverka spotrebiča nemožno úplne otvoriť.
- Pod spotrebič nedávajte zatvorenú nádobu na zachytávanie eventuálne unikajúcej vody. Informácie o povolenom

príslušenstve vám poskytne autorizované servisné stredisko.

2.2 Elektrické zapojenie



VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo požiaru a zásahu elektrickým prúdom.

- **UPOZORNENIE:** Tento spotrebič je určený na inštaláciu/pripojenie k uzemňovaciemu pripojeniu v budove.
- Vždy používajte správne nainštalovanú zásuvku odolnú proti nárazom.
- Uistite sa, že parametre na typovom štítku sú kompatibilné s elektrickým napäťím zdroja napájania.
- Nepoužívajte viaczásuvkové adaptéry ani predlžovacie káble.
- Uistite sa, že zástrčka a prívodný elektrický kábel nie sú poškodené. Ak prívodný elektrický kábel spotrebiča treba vymeniť, túto operáciu smie urobiť iba pracovník autorizovaného servisného strediska.
- Siet'ovú zástrčku pripojte do siet'ovej zásuvky až po dokončení inštalácie. Po inštalácii sa uistite, že máte prístup k siet'ovej zástrčke.
- Nedotýkajte sa elektrického napájacieho kábla ani jeho zástrčky mokrými rukami.
- Spotrebič neodpájajte tahaním za napájací kábel. Vždy tiahajte za siet'ovú zástrčku.

2.3 Prívod vody

- Prívodná voda nesmie prekročiť 25 °C.
- Vodné hadice nesmiete poškodiť.
- Pred pripojením k novým potrubiam alebo potrubiam, ktoré sa dľho nepoužívali alebo boli opravené alebo vybavené novými zariadeniami (vodomery atď.), nechajte vodu stieť, kým nebude čistá a číra.
- Uistite sa, že prvého použitia spotrebiča alebo po ňom viditeľne neuniká voda.
- Ak je prívodná hadica príliš krátká, nepoužívajte predlžovaciu hadicu. Obráťte sa na autorizované servisné stredisko a požiadajte o výmenu prívodnej hadice.
- Pri rozbalovaní spotrebiča môže dôjsť k vytiečneniu vody z odtokovej hadice. Je to spôsobené použitím vody pri testovaní spotrebičov v továrni.

- Odtokovú hadicu môžete predĺžiť do dĺžky najviac 400 cm. Ak potrebujete inú odtokovú hadicu, prípadne ju chcete predĺžiť, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.
- Po inštalácii sa uistite, že máte prístup k vodovodnému kohútiku.

2.4 Používanie



VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo poranenia, zásahu elektrickým prúdom, požiaru, popálenín alebo poškodenia spotrebiča.

- Dodržiavajte bezpečnostné pokyny na obale umývacieho prostriedku.
- Horľavé látky ani predmety, ktoré sú nasiaknuté horľavými látkami, nekladte do spotrebiča, do jeho blízkosti ani naň.
- Neperte tkaniny silne znečistené olejom, mastnotou alebo inými mastnými látkami. Môže dôjsť k poškodeniu gumených dielov práčky. Takúto bielizeň pre praním v práčke predperte v rukách.
- Nedotýkajte sa sklenených dvierok, pokiaľ je zapnutý program. Sklo sa môže stať horúce.
- Uistite sa, že ste z bielizne odstránili všetky kovové predmety.

2.5 Servis

- Ak treba dať spotrebič opraviť, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Používajte iba originálne náhradné diely.
- Nezabudnite, že vlastnoručná alebo neprofesionálna oprava môže mať bezpečnostné následky a mohla by spôsobiť zánik záruky.
- Nasledovné náhradné diely budú dostupné do dobu 10 rokov od ukončenia predaja modelu: motor a kefky motora, prevodovka medzi motorom a bubnom, čerpadlá, tlmiče a pružiny, prací bubon, bubenová trojnožka a súvisiace guličkové ložiská, ohreváče a ohrevné prvky, vrátane tepelných čerpadiel, potrubí a súvisiacej výbavy vrátane hadíc, ventilov, filtrov a systémov aquastop, dosky plošných spojov, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a senzory, softvér a firmvér vrátane resetovacieho softvéru, dverí, závesu dverí a tesnení,

iných tesnení, súpravy zamykania dverí, plastové periférie ako dávkovače pracieho prostriedku. Upozorňujeme, že niektoré z týchto dielov môžu byť dostupné iba pre profesionálnych opravárov, a že nie všetky náhradné diely sú vhodné pre všetky modely.

2.6 Likvidácia

VAROVANIE!

Riziko zranenia alebo udusenia.

- Spotrebič odpojte od elektrickej siete a prívodu vody.
- Sietový elektrický kábel odrezte blízko pri spotrebiči a zlikvidujte ho.
- Odstráňte západku dvierok, aby ste zabránili uviaznutiu detí a domácich zvierat v bubne.
- Spotrebič zlikvidujte v súlade s miestnymi požiadavkami na likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ).

3. POPIS VÝROBKU

3.1 Špeciálne funkcie

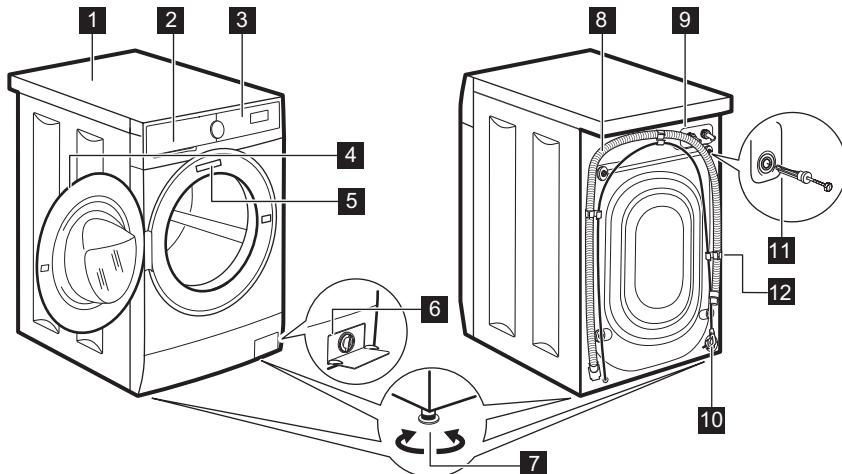
Vaša nová práčka spĺňa všetky moderné požiadavky na účinné ošetroenie bielizne pri nízkej spotrebe vody, energie a pracieho prostriedku a na správnu starostlivosť o bielizňe.

- Technológia **ProSense** rozpozná množstvo bielizne a do 30 sekúnd nastaví trvanie programu. Prací program sa

prispôsobí množstvu a typu bielizne a spotrebuje iba toľko času, energie a vody, koľko je potrebné.

- Vďaka **Jemné+voliteľnej funkcií** sa aviváz rovnomerne rozloží v bielizni a prenikne hlboko do jednotlivých vláken bielizne, čím zabezpečí perfektnú jemnosť.

3.2 Prehľad spotrebiča



1 Pracovná plocha

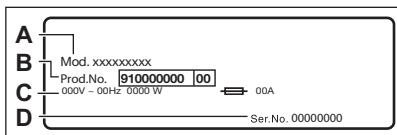
2 Dávkovač pracieho prostriedku

3 Ovládaci panel

4 Rukoväť dvierok

- 5** Typový štítok
- 6** Filter vypúšťacieho čerpadla
- 7** Nôžky na vyrovnanie spotrebiča
- 8** Odtoková hadica
- 9** Prípojka prítokovej hadice

- 10** Elektrický kábel
- 11** Prepravné skrutky
- 12** Podpora hadice



Typový štítok udáva názov modelu (A) , číslo výrobku (B), elektrické napäťia (C) a sériové čísla (D).

4. TECHNICKÉ ÚDAJE

Rozmer	Šírka/výška/celková hĺbka	59.5 cm / 84.3 cm / 41.6 cm
Elektrické zapojenie	Napätie Celkový výkon Poistka Frekvencia	230 V 1900 W 10 A 50 Hz
Úroveň ochrany pred vstupom pevných častic a vlhkosti zabezpečená ochranným krytom, okrem nízkonapäťových zariadení bez ochrany pred vlhkosťou	IPX4	
Tlak prívodu vody	Minimálny Maximálny	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Prívod vody 1)		Studená voda
Maximálna hmotnosť náplne	Bavlna	6,0 kg
Rýchlosť odstredovania	Maximálna rýchlosť odstredovania	1151 ot./min

1) Prívodnú hadicu pripojte k vodovodnému kohútiku so 3/4" závitom.

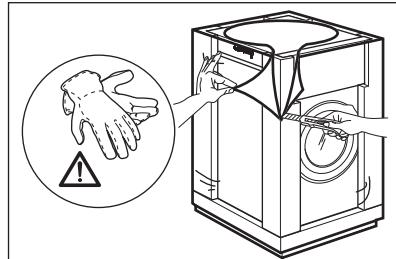
5. INŠTALÁCIA

VAROVANIE!

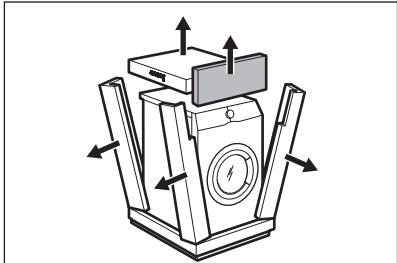
Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

5.1 Rozbalenie

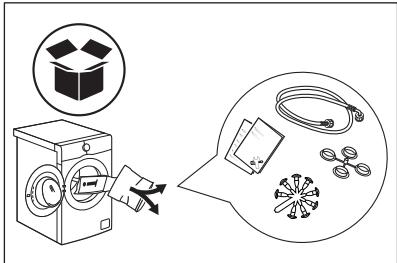
1. Odstráňte vonkajšiu fóliu. V prípade potreby použite nož.



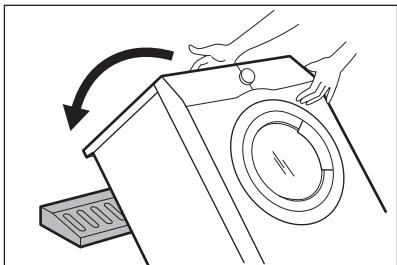
2. Odstráňte kartónový vrch a polystyrénový obal.



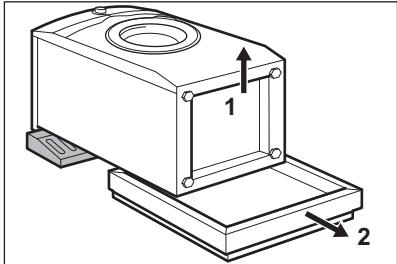
3. Dvierka otvorte. Z bubna vyberte všetky predmety.



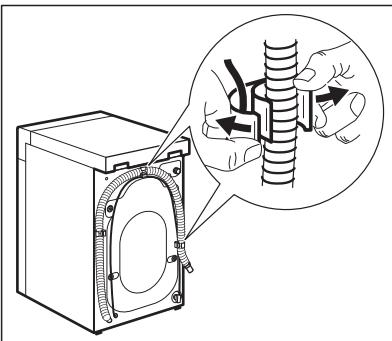
4. Jeden z polystyrénových obalových prvkov položte na podlahu za spotrebič. Opatrne položte spotrebič na jeho zadnú stranu.



5. Odstráňte dolnú polystyrénovú ochranu.



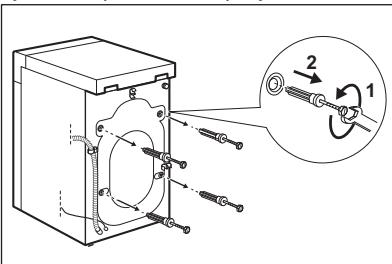
6. Spotrebič vráťte späť do vzpriamenej polohy. Napájací kábel a odtokovú hadicu uvoľnite z držiaka.



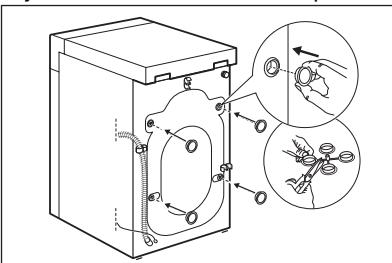
VAROVANIE!

Môže dôjsť k vytečeniu vody z odtokovej hadice. Je to spôsobené testovaním práčky v tovární.

7. Odstráňte štyri prepravné skrutky a vytiahnite plastové rozpery.



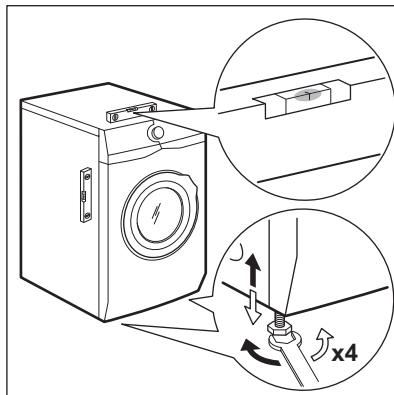
8. Do otvorov založte plastové kryty, ktoré nájdete v sáčku s návodom na použitie.



Odporučame, aby ste si obaly a prepravné skrutky odložili pre prípady, keď budete spotrebič premiestňovať.

5.2 Umiestnenie a vyrovnanie do vodorovnej polohy

Správne upravte spotrebič, aby ste predišli vibráciám, hluku a pohybu spotrebiča počas prevádzky.



1. Spotrebič nainštalujte na plochú a tvrdú podlahu. Spotrebič musí byť vo vodorovnej polohe a stabilný. Uistite sa, že sa spotrebič nedotýka steny ani iných jednotiek a že je dostatočná cirkulácia vzduchu pod spotrebícom.
2. Úroveň nastavte uvoľnením alebo utiahnutím nožičiek. Všetky nožičky musia stáť pevne na podlahe.

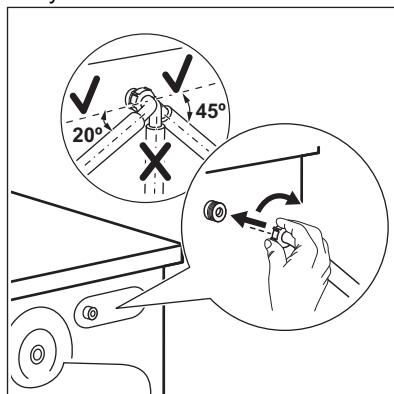
VAROVANIE!

Spotrebič nevyrovnávajte podložením kartónu, drevených blokov alebo podobných materiálov pod nožičky spotrebiča.

5.3 Prívodná hadica

1. V prípade potreby pripojte prívodnú hadicu na vodu k zadnej strane spotrebiča. Zvyčajne je už nainštalovaná

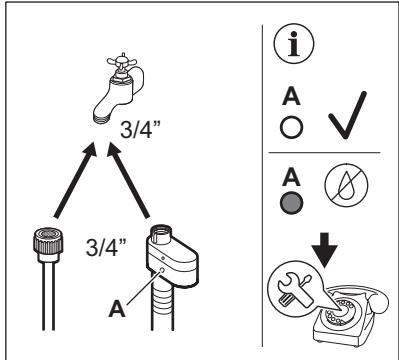
vo výrobe.



2. Umiestnite ho doľava alebo doprava, v závislosti od polohy kohútika. Uistite sa, že prívodná hadica nie je vo vertikálnej polohe.
3. V prípade potreby, uvoľnite kruhovú maticu a nastavte správnu polohu
4. Prívodnú hadicu pripojte k vodomodrému kohútiku so studenou vodou s 3/4" závitom.

Niektoré modely môžu obsahovať prívodnú hadicu so zariadením na zastavenie vody. Zabraňuje prípadným únikom z hadice

v dôsledku jej prirodzeného starnutia. Sektor v okienku zobrazuje túto poruchu A. Ak k tomu dôjde, zavorte vodovodný kohútik a požiadajte autorizované servisné stredisko o informácie o výmene hadice.



VAROVANIE!

Prívodná voda nesmie prekročiť 25 °C.

UPOZORNENIE!

Uistite sa, že zo spojení neuniká voda.



Ak je prívodná hadica príliš krátka, nepoužívajte predlžovaciu hadicu. Obráťte sa na servisné stredisko a požiadajte o informácie o výmene prívodnej hadice.

5.4 Vypúšťanie vody

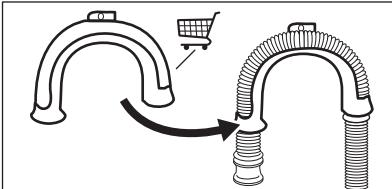
Priamo do odtokového potrubia vo výške aspoň 600 mm a najviac 1 000 mm.



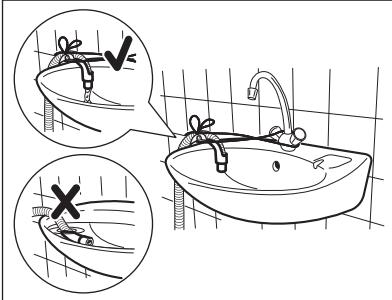
Odtokovú hadicu môžete predĺžiť na dĺžku max. 4 000 mm. Ak potrebujete inú odtokovú hadicu, prípadne ju chcete predĺžiť, obráťte na autorizované servisné stredisko.

Odtokovú hadicu je možné pripojiť viacerými spôsobmi:

- Na odtokovej hadici vytvorte tvar U a hadicu umiestnite do plastového držiaka.

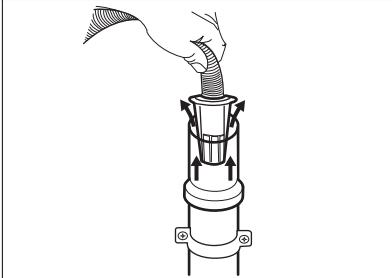


- Na hrane umývadla – upevnite držiak o vodovodný kohútik alebo na stenu.



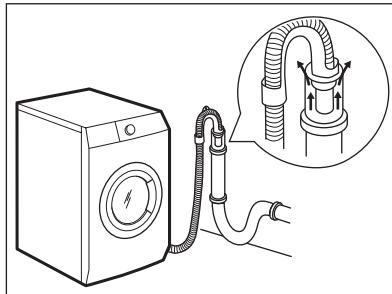
Uistite sa, že plastový držiak je počas vypúšťania spotrebiča nehybný a že koniec odtokovej hadice nie je ponorený vo vode. Môže dôjsť k návratu špinavej vody do spotrebiča.

- Ak vyzerá koniec odtokovej hadice takto (pozrite si obrázok), môžete ho zatlačiť priamo do odtokového potrubia.



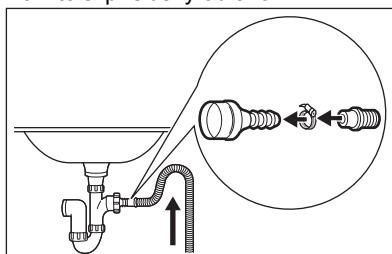
- Na stúpacie potrubie s vetracím otvorom – vložte odtokové potrubie priamo na výpustnú hadicu. Pozrite si príslušný

obrázok.



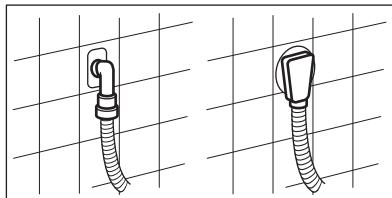
Koniec odtokovej hadice musí byť vždy odvetraný, t. j. vnútorný priemer odtokového potrubia (min. 38 mm – min. 1,5") musí byť väčší ako vonkajší priemer odtokovej hadice.

5. Bez plastového držiaka hadice, do sifónu umývadla – Odtokovú hadicu pripojte k prípojke sifónu a utiahnite svorkou. Pozrite si príslušný obrázok.



Uistite sa, že odtoková hadica vytvára slučku, aby sa čiastočky nedostali z umývadla do spotrebiča.

6. Hadicu umiestnite priamo do zabudovaného odtokového potrubia v stene miestnosti, hadicu treba prichytiť svorkou.



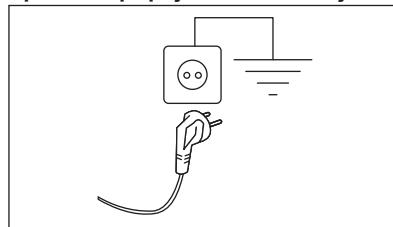
5.5 Zapojenie do elektrickej siete

Na konci inštalácie môžete pripojiť sieťovú zástrčku do sietovej zásuvky.

Parametre napájania a elektrickej siete sú uvedené na typovom štítku a v kapitole „Technické údaje“. Ubezpečte sa, že požadované parametre zodpovedajú parametrom domácej elektrickej siete.

Uistite sa, že elektrická sieť v domácnosti vydrží maximálne požadované zaťaženie, pričom berte do úvahy aj iné spotrebiče, ktoré sa môžu používať.

Spotrebič pripojte k uzemnenej zásuvke.



Prívodný elektrický kábel musí byť ľahko prístupný aj po inštalácii spotrebiča.

Ak máte nejaké otázky ohľadne elektrického zapojenia a inštalácie spotrebiča, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

Výrobca nepríjma žiadnu zodpovednosť za škody alebo zranenia spôsobené nedodržaním hore uvedených bezpečnostných opatrení.

6. PRÍSLUŠENSTVO

6.1 Dostupné na lokalite www.aeg.com/shop alebo od autorizovaného predajcu

Pozorne si prečítajte pokyny dodávané s príslušenstvom.



Zachovanie bezpečnostných štandardov spotrebiča zaručí iba vhodné príslušenstvo schválené spoločnosťou AEG. Pri použíti neschválených dielov zanikajú akékoľvek nároky na reklamácie.

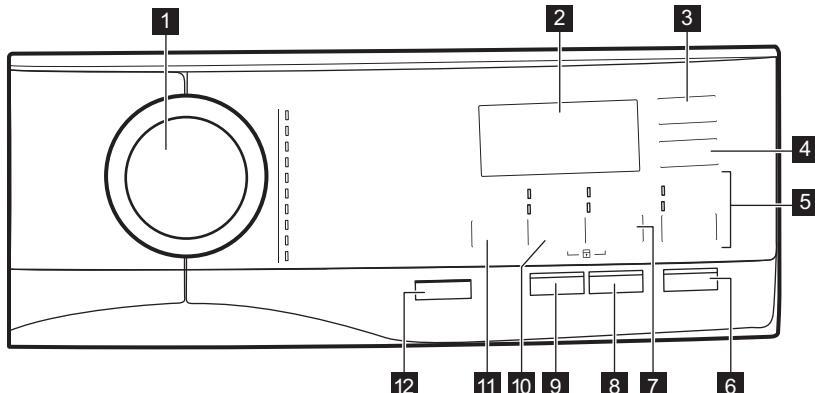
6.2 Inštalácia na drevenú podlahu

Ak spotrebič inštalujete na drevenú podlahu, na upevnenie nožičiek spotrebiča použite upevňovacie doštičky.

Pozorne si prečítajte pokyny dodávané s príslušenstvom.

7. OVLÁDACÍ PANEL

7.1 Popis ovládacieho panela



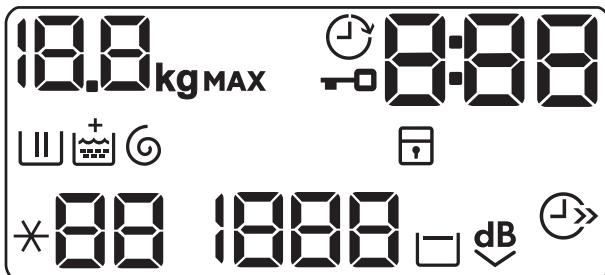
- 1** Volič programu
- 2** Displej
- 3** Odložený start dotykové tlačidlo
- 4** Úspora času dotykové tlačidlo
- 5** Máchání dotykové tlačidlo
 - Extra máchání voliteľná funkcia
 - Preskočenie fázy prania – Pouze máchání
- 6** Start/Pauza dotykové tlačidlo

- 7** Skvrny/Předpírka dotykové tlačidlo
 - Skvrny voliteľná funkcia
 - Předpírka voliteľná funkcia
- 8** Tlačidlo Hygienický (Hygiena)
- 9** Jemný+ dotykové tlačidlo
- 10** Odstřeďování dotykové tlačidlo
 - Preskočenie fáz - Pouze vypouštění
 - Preskočenie fáz - Pouze odstřeďování

11 Teplota dotykové tlačidlo

12 Zap./Vyp. tlačidlo

7.2 Displej



Ukazovateľ maximálneho množstva dávky. Ikona **kg** bliká počas odhadu trvania programu (pozri časť o zisťovaní dávky „PROSENSE“).



Ukazovateľ posunutého štartu.



Ukazovateľ zablokovaných dvierok.



Digitálny ukazovateľ môže zobrazovať:

- Trvanie programu (napr. **2:40**).
- Čas odkladu (napr. **30'** alebo **2h**).
- Koniec cyklu (**□**).
- Výstražný kód (napr. **E20**).
- Indikácia počtu prevádzkových hodín spotrebiča. Podrobnejšie informácie nájdete v časti „Počítadlo prevádzkových hodín“ v odseku „Nastavenia“.



Ukazovateľ fázy prania: bliká počas fázy predpierania a prania.



Ukazovateľ fázy opláchovania: počas fázy plákania bliká.



Ukazovateľ **+** sa zobrazí, keď je zapnutá voliteľná funkcia Jemné+.



Ukazovateľ fázy odstredčovania a vypúšťania vody. Bliká počas fázy odstredčovania a vypúšťania vody.



Ukazovateľ detskej bezpečnostnej poistky.



Ukazovateľ úspory času.



Ukazovateľ teploty. Ukazovateľ **--** sa zobrazí, keď je nastavené pranie v studenej vode.



Ukazovateľ rýchlosť odstredčovania.



Ukazovateľ funkcie Plákanie stop.

8. VOLIČE A TLAČIDLÁ

8.1 Zap./Vyp.

Stlačenie tohto tlačidla na niekoľko sekúnd umožní zapnúť alebo vypnúť spotrebič. Keď sa spotrebič zapína alebo vypína, zaznejú dva rozdielne tóny.

Kedže funkcia pohotovostného režimu automaticky vypne spotrebič, aby sa v niektorých prípadoch znížila spotreba energie, budeste musieť znova zapnúť spotrebič.

Podrobnejšie informácie nájdete v odseku o pohotovostnom režime v kapitole Každodenné používanie.

8.2 Úvod



Voliteľné funkcie/funkcie nie sú voliteľné so všetkými pracími programami. Skontrolujte kompatibilitu medzi voliteľnými funkciami/funkciami a pracími programami v „Tabuľke programov“. Voliteľná funkcia/funkcia môže vylúčiť inú. V takomto prípade vám spotrebič neumožní nastaviť nekompatibilné voliteľné funkcie/funkcie. Dbajte na to, aby boli obrazovka a dotykové tlačidlá vždy čisté a suché.

8.3 Teplota

Po výbere pracího programu spotrebič automaticky navrhne pôvodné nastavenie teplotty.

Opakovane stlačte tlačidlo, až kým sa na displeji nezobrazí požadovaná teplota.

Keď sa na displeji zobrazia ukazovatele ✕ a — —, spotrebič nezohrieva vodu.

8.4 Odstredovanie

Po nastavení programu spotrebič automaticky zvolí pôvodné nastavenie povolenej rýchlosťi odstredovania.

Opakoványm stláčaním tohto tlačidla:

- **Zmenu rýchlosťi odstredovania.**



Displej zobrazí iba rýchlosť odstredovania dostupné pre nastavený program.

- **Zapnite voliteľnú funkciu Plákanie stop .**

Záverečné odstredovanie neprebehne. Voda z posledného oplachovania sa nevypustí, aby sa predišlo pokrčeniu bielizne. Prací program sa skončí s vodom v bubne.

Na displeji sa zobrazí ukazovateľ □.

Dvierka zostanú zablokované a bubon sa pravidelne otáča, aby sa znížilo pokrčenie. Na odomknutie dverí musíte vypustiť vodu.

Ak sa dotknete tlačidla Start/Pauza, spotrebič vykoná fázu odstredovania a vypustí vodu.



Spotrebič vypustí vodu automaticky približne po 18 hodinách.

- **Zapnite voliteľnú funkciu Extra tichý.**

Priebežná a záverečná fáza odstredovania budú zrušené a program skončí s vodom v bubne. To pomôže znížiť pokrčenie.

Na displeji sa zobrazí ukazovateľ dB.

Dvere zostanú uzamknuté. Bubon sa bude pravidelne otáčať, aby obmedzil krčenie bielizne. Na odomknutie dverí musíte vypustiť vodu.

Pretože je program veľmi tichý, je vhodný pre použitie v noci, keď sú dostupné lacnejšie tarify elektrickej energie. Pri niektorých programoch sa oplachovanie vykonáva s väčším množstvom vody.

Ak sa dotknete tlačidla Start/Pauza, spotrebič vykoná iba fázu vypúšťania.



Spotrebič vypustí vodu automaticky približne po 18 hodinach.

- Zapnutie voliteľnej funkcie Iba vypúšťanie (preskočenie fáz prania, plákania a odstredovania):** Pouze vypouštění.
Spotrebič vykoná iba fazu vypúšťania zvoleného pracího programu.
Na displeji sa zobrazí ukazovateľ -- (studená) a ukazovateľ --- (bez odstredovania) a ukazovateľ Ⓢ.
- Zapnite voliteľnú funkciu Iba odstredovanie (Preskočenie fáz prania a plákania):** Pouze odstřeďování.



Pred nastavením tejto voliteľnej funkcie vyberte vhodný prací program pre odevy. Spotrebič vykoná v rámci starostlivosti o odevy najvhodnejší cyklus odstredovania (napr. pri syntetických odevoch najprv vyberete prací program Syntetika a potom volitelnú funkciu Pouze odstřeďování).

Spotrebič vykoná iba fazu odstredovania zvoleného pracího programu.

Na displeji sa zobrazí ukazovateľ -- (studená), ukazovateľ fázy Ⓢ a rýchlosť odstredovania.

8.5 Skvrny/Předpírka

Opakoványm stlačením tlačidla zapnete jednu z dvoch voliteľných funkcií.

Na displeji sa zobrazí príslušný ukazovateľ.

- Skvrny **

Zvolením tejto funkcie pridáte k programu fazu proti škvŕnam, aby sa silne znečistená bielizeň alebo bielizeň so škvŕnami ošetrila odstraňovačom škvŕn.

Do priečadky  pridať odstraňovač škvŕn. Odstraňovač škvŕn bude pridaný v príslušnej fáze pracího programu.



Táto voliteľná funkcia nie je k dispozícii pri teplotách nižších ako 40 °C.

- Předpírka **

Ak zvolíte túto voliteľnú funkciu, pridá sa k cyklu fáza predpírania pri 30 °C pred fázou prania.

Táto voliteľná funkcia sa odporúča pre silne znečistenú bielizeň, predovšetkým s obsahom piesku, prachu, blata a iných pevných častíc.



Voliteľné funkcie môžu predvíť trvanie programu.



Tieto dve voliteľné funkcie nie je možné nastaviť súčasne.

8.6 Jemné+

Nastavte voliteľnú funkciu Jemné+ na zabezpečenie dokonalého dávkowania avívaže a zlepšenie jemnosti tkanín.



Táto voliteľná funkcia mierne predlžuje trvanie programu.

8.7 Odložený start

S touto voliteľnou funkciou môžete odložiť start programu na vhodnejší čas.

Opakovane stlačte tlačidlo a nastavte požadované posunutie. Čas sa postupne zvyšuje po 30 minútach až na 90 minút a z 2 hodín až na 20 hodín.

Po stlačení tlačidla Start/Pauza sa na displeji zobrazí ukazovateľ  a zvolené posunutie startu a spotrebič začne odpočítavanie.

8.8 Máchání

Týmto tlačidlom môžete nastaviť niektorú z týchto funkcií:

- Extra máchání voliteľná funkcia**
Táto voliteľná funkcia pridá k zvolenému pracímu programu niekoľko plákaní.

Túto funkciu použite v prípade osôb alergických na zvyšky pracích prostriedkov a v oblastiach s mäkkou vodou.



Táto voliteľná funkcia mierne predlžuje trvanie programu.

- Preskočenie fázy prania – voliteľná funkcia

Pouze máchání

Spotrebič vykoná iba fázy plákania, odstredovania a vypustenia vody v rámci zvoleného programu.

Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ nad dotykovým tlačidlom.

8.9 Úspora času

Pomocou tejto voliteľnej funkcie môžete skrátiť trvanie programu.

- Ak je bielizeň bežne alebo mierne znečistená, odporúča sa skrátiť práci program. **Jedným** dotykom tohto tlačidla skráťte trvanie.
- V prípade menší náplne **dvojitým** dotykom tohto tlačidla nastavíte program Extra rýchly.

Na displeji sa zobrazí ukazovateľ .

8.10 Hygiena

Túto voliteľnú funkciu nastavte s programom na bielu Bavlňa bielizeň. Keď je zvolená táto

voliteľná funkcia, nie je možné zmeniť teplotu ani trvanie cyklu. Nie sú dostupné voliteľné funkcie Úspora času a Extra tichý .

Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ nad dotykovým tlačidlom.

Táto voliteľná funkcia vďaka fáze prania v kombinácii s fázou pery odstráni viac ako 99,99 % baktérií a vírusov, pričom udržiava teplotu nad 60 °C počas celej fázy prania. Vďaka dodatočnej činnosti na vláknoch počas fázy pary zabezpečí vylepšená fáza plákania správne odstránenie pracieho prostriedku a zvyškov mikroorganizmov. Táto voliteľná funkcia zaistuje aj správne zníženie množstva peľov/alergénov.



Testované na Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa a MS2 Bacteriophage v externom teste, ktorý vykonalá spoločnosť Swissatest Testmaterialien AG v roku 2021 (správa o teste č. 202120117).

8.11 Start/Pauza

Stlačte tlačidlo Start/Pauza na spustenie, pozastavenie spotrebiča alebo prerušenie spusteného programu.

9. PROGRAMY

9.1 Tabuľka programov

Pracie programy

Program	Popis programu
Pracie programy	
Eco 40-60	Biela bavlna a farebne stála bavlna. Bežne zašpinená bielizeň. Spotreba energie sa zníži a trvanie pracieho programu sa predĺži, čo zabezpečí dobré výsledky prania.
Bavlna	Biela a farebná bavlna. Bežne, veľmi a mierne zašpinená bielizeň.
Syntetika	Syntetické alebo zmesové tkaniny. Bežne zašpinená bielizeň.

Program	Popis programu
Jemné prádlo	Jemné tkaniny ako akryl, viskóza a zmesové tkaniny, ktoré si vyžadujú šetrné pranie. Bežne a mierne zašpinená bielizeň.
Vlna/Hedvábí 	Vlna vhodná na pranie v práčke, vlna určená na ručné pranie a ďalšie tkaniny s označením ručného prania 1).
20 min. - 3 kg	Jemne znečistená alebo raz nosená bavlnená a syntetická bielizeň.
Snadné žehlení	Syntetická bielizeň určená na jemné pranie. Bežne a mierne zašpinená bielizeň. 2)
Péřová bunda	Špeciálny program pre jednu páperovú bundu, syntetickú deku, perinu, prikrývku atď.
Outdoor	<p> Nepoužívajte aviváž a uistite sa, že v dávkovači pracieho prostriedku nie sú žiadne jej zvyšky.</p> <p>Outdoorové oblečenie, technické, športové látky, nepremokavé a priedušné bundy, odolné bundy s odnímateľnou flísovou alebo vnútornou izolačnou vrstvou. Odporúčané množstvo bielizne je 1.5 kg. Tento program sa môže použiť aj ako cyklus na obnovenie vodovzdornosti tkanín, je špeciálne prispôsobený na ošetroenie oblečenia s hydrofóbnou vrstvou. Ak chcete spustiť cyklus na obnovenie vodovzdornosti tkanín, postupujte nasledovne:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Prací prostriedok nalejte do priečinky . • Nalejte špeciálny vodooodpudivý prípravok do priečinky zásuvky pre aviváž . • Množstvo bielizne znížte na 1.0 kg. <p> Aby ste ešte viac zlepšili účinok obnovenia vodovzdornosti tkanín, vysušte oblečenie v sušičke s programom Sušenie Outdoor (ak je k dispozícii a štítek so symbolom starostlivosti povoluje sušenie v sušičke).</p>
Denim	Džínsovina a úplet. Bežné znečistenie. Tento program vykonáva fázu jemného plákania, určenú pre džínsové odevy, ktorá zníži riziko vyblednutia farieb a nezanecháva zvyšky pracieho prostriedku na vláknach.

1) Počas tohto cyklu sa bubon otáča pomaly, čím zaistí jemné pranie. Môže sa zdať, že sa bubon neotáča alebo že sa neotáča správne, ale pre tento program to je normálne.

2) Tento cyklus reguluje teplotu vody a vykoná jemné pranie a odstredovanie, aby znížil pokrčenie. Spotrebčí pridá niekoľko plákaní.

Teplota programu, maximálna rýchlosť odstredčovania a maximálna náplň

Program	Predvolená teplota Teplotný rozsah	Referenčná rýchlosť odstredčovania Rozsah rýchlosť odstredčovania	Maximálna hmotnosť náplne
Pracie programy			
Eco 40-60	40 °C ¹⁾	1200 ot./min 1200 ot./min – 400 ot./min	6.0 kg
Bavlna	40 °C 95 °C – studená voda	1200 ot./min 1200 ot./min – 400 ot./min	6.0 kg
Syntetika	40 °C 60 °C – studená voda	1200 ot./min 1200 ot./min – 400 ot./min	3.0 kg
Jemné prádlo	30 °C 40 °C – studená voda	1200 ot./min 1200 ot./min – 400 ot./min	1.0 kg
Vlna/Hedvábí 	40 °C 40 °C – studená voda	1200 ot./min 1200 ot./min – 400 ot./min	1.0 kg
20 min. - 3 kg	30 °C 40 °C – 30 °C	1200 ot./min 1200 ot./min – 400 ot./min	3.0 kg
Snadné žehlení	30 °C 60 °C – studená voda	800 ot./min 800 ot./min – 400 ot./min	3.0 kg
Pěrová bunda	40 °C 60 °C – studená voda	800 ot./min 800 ot./min – 400 ot./min	2.0 kg
Outdoor	30 °C 40 °C – studená voda	1200 ot./min 1200 ot./min – 400 ot./min	1.5 kg ²⁾ 1.0 kg ³⁾
Denim	30 °C 40 °C – studená voda	800 ot./min 1200 ot./min – 400 ot./min	1.5 kg

1) Podľa nariadenia Európskej komisie 2019/2023 tento program pri 40 °C vyperie bežne zašpinenú bavlnenú bielizeň, ktorá sa zvyčajne perie pri 40 °C alebo 60 °C, spolu v jednom cykle.



Bližšie informácie o dosiahnutej teplote bielizne, trvaní programu a ďalšie údaje nájdete v kapitole „Hodnoty spotreby“.

Najúčinnejšie programy z hľadiska spotreby energie sú zvyčajne dlhšie cykly pri nižších teplotách.

2) Prací program.

3) Prací program a fáza obnovenia odolnosti voči vode.

Kompatibilita voliteľných funkcií programu

	Eco 40-60	Bavlna	Syntetika	Jemné prádo	Vlna/Hedvábí	20 min. - 3 kg	Snadné žehlení	Pérová bunda	Outdoor	Denim
Odstreďovanie	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Pozastavenie plákania 	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Extra tichý  dB	■	■	■	■						■
Pouze vypouštění	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Pouze odstreďování 1)	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Skvrny 2)	■	■				■				■
Předpírka	■	■				■				
Extra máchání	■	■	■			■		■	■	■
Pouze máchání	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Hygiena	■									
Úspora času 3)	■	■	■			■				
Odložený start	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Jemné+	■	■	■			■				■

1) Pred nastavením tejto voliteľnej funkcie vyberte vhodný prací program pre odevy. Spotrebič vykoná v rámci stárostlivosti o odevy najvhodnejší cyklus odstreďovania (napr. pri syntetických odevoch najprv vyberte prací program Syntetika a potom voliteľnú funkciu Pouze odstreďování).

2) Táto voliteľná funkcia nie je k dispozícii pri teplotách nižších ako 40 °C.

3) Ak nastavíte najkratšie trvanie, odporúčame, aby ste znížili množstvo náplne. V spotrebiči je možné pratiť aj celú náplň bielizne, ale účinnosť prania môže byť nižšia.

Vhodné pracie prostriedky pre prácie programy

Program	Univerzálny prášok ¹⁾	Tekutý univerzálny	Tekutý na farebnú bielizeň	Jemná bielizeň, vlna	Špeciálny
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bavlna	▲	▲	▲	--	--
Syntetika	▲	▲	▲	--	--

Program	Univerzálny prášok ¹⁾	Tekutý univerzálny	Tekutý na farebnú bieližezň	Jemná bieližezň, vlna	Špeciálny
Jemné prádlo	--	--	--	▲	▲
 Vlna/Hedvábí	--	--	--	▲	▲
20 min. - 3 kg	--	▲	▲	--	--
Snadné žehlení	▲	▲	▲	--	--
Pérová bunda	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Denim	--	--	▲	▲	▲

1) Pri teplote nad 60 °C sa odporúča používanie práškového pracieho prostriedku.

▲ = Odporúčané

-- = Neodporúčané

9.2 Woolmark Wool Care - modrá



Cyklus prania vlny tohto spotrebiča bol schválený spoločnosťou The Woolmark Company na pranie vlnených odevov označených symbolom ručného prania za predpokladu, že odevy sa perú v súlade s pokynmi uvedenými na štítku odevov a pokynmi výrobcu tejto práčky.
M1459

Symbol Woolmark je v mnohých krajinách certifikačnou obchodnou značkou.

10. NASTAVENIA

10.1 Úvod



Pri stláčaní kombinácie tlačidiel **nenakláňajte** prsty dozadu. Snímače pod tlačidlami sú citlivé a mohli by zasahovať do vášho výberu.

10.2 Detská poistka

Pomocou tejto voliteľnej funkcie môžete zabrániť deťom hrať sa s ovládacím panelom.

- Ak chcete **zapnúť/vypnúť** túto voliteľnú funkciu, dotknite sa naraz tlačidiel Skvrny/Predpírka a Odstredování, až kým sa ukazovateľ  **nezapne/nevypne** na displeji.

Túto funkciu môžete zapnúť:

- Po stlačení tlačidla Start/Pauza : všetky tlačidlá a ovládač programov sú deaktivované (okrem tlačidla Zap./Vyp.).
- Pred dotykom tlačidla Start/Pauza :

Spotrebič sa nedá spustiť.
Spotrebič bude voliť túto voliteľnú funkciu potom, ako ju vypnete.

10.3 Zvukové signály

Tento spotrebič je vybavený rôznymi zvukovými signálmi, ktoré sa zapnú keď:

- zapnete spotrebič (osobitný krátky tón),
- vypnete spotrebič (osobitný krátky tón),
- sa dotknete tlačidiel (zvuk kliknutia),
- urobíte chybnuť voľbu (3 krátke zvuky),
- Po dokončení programu (sekvencia zvukov v trvaní asi 2 minút),
- Spotrebič má poruchu (sekvencia krátky zvukov v trvaní asi 5 minút).

Ak chcete **vypnúť/zapnúť** zvukové signály pri skončení programu, dotknite sa tlačidla Skvрny/Předpírka a tlačidla Hygiena súčasne na približne 6 sekúnd.



Aj keď zvukové signály vypnete, zaznejú pri poruche spotrebiča.

10.4 Trvalé extra plákanie

Pomocou tejto voliteľnej funkcie môžete natrvalo zapnúť funkciu Extra plákanie pre každý nový nastavený program.

- Ak chcete **zapnúť/vypnúť** túto voliteľnú funkciu, naraz sa dotknite tlačidiel Máchání a Skvрny/Předpírka, kým sa ukazovateľ Extra máchání tlačidla **nerozsvieti/nezhasne**.

10.5 Počítadlo prevádzkových hodín

Môžete zobraziť celkový prevádzkový čas spotrebiča od prvého zapnutia v hodinách. Táto hodnota počíta prevádzkový čas cyklov (nezáhrňa prestávky ani čas do odloženého štartu). Ak chcete zobraziť túto hodnotu, postupujte nasledovne:

1. Spotrebič zapnite stlačením tlačidla Zap./Vyp..
2. Otočte ovládač programov do polohy programu Eco 40-60 (1. poloha v smere hodinových ručičiek).

3. Stlačte a niekoľko sekúnd podržte tlačidlá Skvрny/Předpírka a Hygiena (do 10 sekúnd po zapnutí). Po týchto 10 sekundách sa kombinácia tlačidiel zapne a vypne zvukové signály).
4. Po 3 sekundách sa na displeji zobrazí celkový počet hodín prevádzky spotrebiča: napr. v prípade 1276 hodín sa na displeji sa na 2 sekundy zobrazí text Hr, na 2 sekundy 12 (tisícky a stovky) a 76 (desiatky a jednotky).



Ak tento postup nefunguje (z dôvodu uplynutia časového limitu, nesprávnej polohy voliča programov alebo nesprávnej kombinácie tlačidiel), vypnite spotrebič a zopakujte postup od začiatku.

10.6 Obnova výrobných nastavení

Táto funkcia umožňuje obnoviť pôvodné nastavenia voliteľných funkcií. Ak chcete túto voliteľnú funkciu **zapnúť**, postupujte podľa nasledujúcich krokov:

1. Spotrebič zapnite stlačením tlačidla Zap./Vyp..
2. Otočte ovládač programov do polohy programu Syntetika (3. poloha v smere hodinových ručičiek).
3. Stlačte a niekoľko sekúnd podržte tlačidlá Skvрny/Předpírka a Hygiena (do 10 sekúnd po zapnutí). Po týchto 10 sekundách sa kombinácia tlačidiel zapne a vypne zvukové signály).
4. Na displeji sa na približne 5 sekúnd zobrazí - - -.



Ak tento postup nefunguje (z dôvodu uplynutia časového limitu, nesprávnej polohy voliča programov alebo nesprávnej kombinácie tlačidiel), vypnite spotrebič a zopakujte postup od začiatku.

11. PRED PRVÝM POUŽITÍM

1. Uistite sa, že je dostupná elektrická energia a vodovodný kohútik je otvorený.
2. Nalejte 2 litre vody do priehradky pracieho prostriedku označenej ako 2.

Týmto postupom sa aktivuje odtokový systém.

3. Do priehradky označenej ako 2 pridajte malé množstvo pracieho prostriedku.
4. Nastavte a spustite program pre bavlnu s najvyššou teplotou bez bielizne v bubne.

Týmto odstráňte prípadné nečistoty z bubna a nádrže.

12. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE

⚠ VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

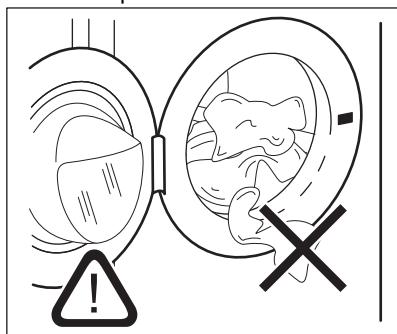
12.1 Aktivácia spotrebiča

1. Pripojte sieťovú zástrčku do sieťovej zásuvky.
2. Otvorte vodovodný kohútik.
3. Na zapnutie spotrebiča podrižte stlačené tlačidlo Zap./Vyp. na niekoľko sekúnd. Zaznie krátky tón. Spotrebič automaticky navrhne predvolený program. Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ.

Na displeji sa zobrazí maximálne naplnenie, prednastavená teplota, prednastavená rýchlosť odstredenia, ukazovatele fáz, ktoré tvoria program a trvanie cyklu.

12.2 Plnenie bielizne

- Otvorte dvierka spotrebiča.
- Skôr ako bielizeň vložíte do spotrebiča, poriadne ju vytraste.
- Bielizeň vkladajte do bubna po jednom. Uistite sa, že ste do bubna nevložili príliš veľa bielizne.
- Dvierka pevne zatvorite.

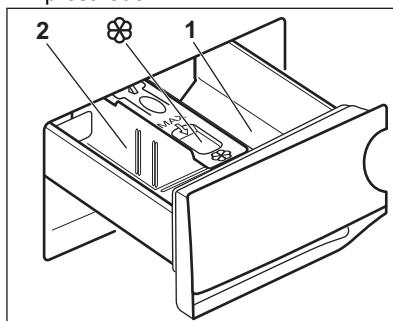


⚠ UPOZORNENIE!

- Uistite sa, že medzi tesnením a dvierkami nezostala zachytená bielizeň. Hrozí nebezpečenstvo úniku vody alebo poškodenia bielizne.
- Pranie bielizne silne znečistenej olejom alebo mastných škvŕn môže poškodiť gumené časti spotrebiča.

12.3 Používanie pracích prostriedkov a prídavných prostriedkov

1. Odmerajte správne množstvo pracieho prostriedku a avíváze.
2. Do priečadiel pridajte prací prostriedok a avíváž.
3. Opatrne zatvorite zásuvku na prací prostriedok



⚠ UPOZORNENIE!

Používajte iba pracie prostriedky určené pre práčky.

ⓘ

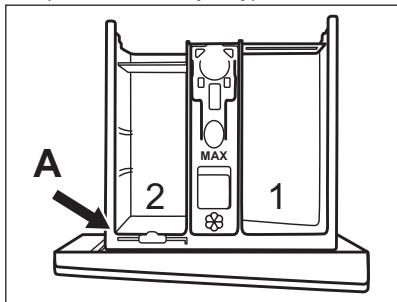
Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale pracích prostriedkov.

- Priečadka na prací prostriedok pre fázu predpierania alebo program namáčania (ak je k dispozícii). Prací prostriedok na predpieranie a namáčanie pridať pred spustením programu.
- Priečadka na prací prostriedok pre fázu prania. Ak používate tekutý prací prostriedok, pridať ho tesne pred spustením programu.
-  Priečadka na tekuté prídavné prostriedky (aviváž, škrob). Prípravok pridať do priečadky pred spustením programu.

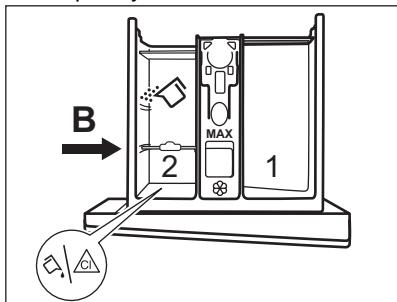
Po pracom cykle odstráňte v prípade potreby všetky zvyšky pracieho prostriedku z dávkovača pracieho prostriedku.

12.4 Zmena polohy priečky na prací prostriedok

- Vytiahnite zásobník na prácie prostriedky. Poloha **A** priečky na prací prostriedok je určená pre **práškový prací prostriedok** (nastavenie z výroby).

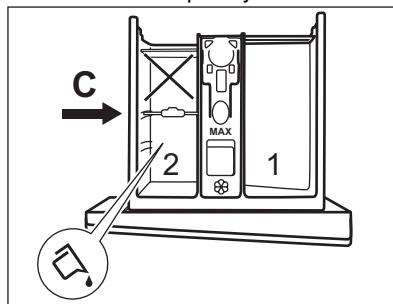


- Ked' chcete použiť aj tekutý prací prostriedok/prídavný prostriedok alebo bielidlo: Priečku na prací prostriedok vyberte z polohy **A** a vložte ju do polohy **B**.



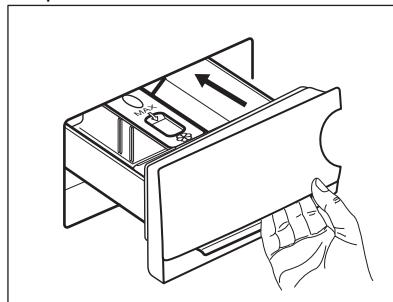
Poloha **B** priečky na prací prostriedok je určená pre práškový prací prostriedok v zadnej priečadke a pre tekutý prací prostriedok/prídavný prostriedok alebo bielidlo v prednej priečadke.

- Ak chcete použiť iba tekutý prací prostriedok:** Priečku na prací prostriedok umiestnite do polohy **C**.



- Nepoužívajte gélové ani husté tekuté prácie prostriedky.
- Neprekračujte maximálnu dávku tekutého pracieho prostriedku.
- Nenastavujte fázu predpierania.
- Nenastavujte funkciu posunutého štartu.

- Nadávkujte prací prostriedok a aviváž a opatrné zavorte dávkovač pracieho prostriedku.



Dbajte na to, aby bola priečka na prací prostriedok vložená správne a aby neprekážala pri zatvorení zásuvky.

12.5 Nastavenie programu

- Volič programu nastavte na požadovaný program prania. Rozsvieti sa ukazovateľ príslušného programu.

Ukazovateľ tlačidla Start/Pauza bliká.

Na displeji sa zobrazí maximálne povolené naplnenie pre daný program, prednastavená teplota, prednastavená rýchlosť odstredenia, ukazovatele pracích fáz (ak dostupné) a predbežné trvanie programu.

2. Ak chcete zmeniť teplotu a/alebo rýchlosť odstredovania, stlačte príslušné tlačidlá.
3. V prípade potreby nastavte jednu alebo viacero voliteľných funkcií stlačením príslušných tlačidiel. Príslušný ukazovateľ sa zobrazí na displeji a následne sa zmenia dané informácie.



Ak volba **nie je možná**, nerozsvieti sa žiadny ukazovateľ a zaznie zvukový signál.

12.6 Spustenie programu

Dotykom tlačidla Start/Pauza spustíte program.

Príslušný ukazovateľ prestane blikat a zostane svietiť.

Program sa spustí a dvierka sú zablokované. Na displeji sa zobrazí ukazovateľ .



Skôr ako spotrebič začne napúšťať vodu, môže sa na chvíľu spustiť odtokové čerpadlo.

12.7 Spustenie programu s posunutím štartu

1. Opakovane stlačte toto tlačidlo, kym sa na displeji nezobrazí požadovaný čas posunutého štartu. Ukazovateľ sa rozsvieti.
2. Dotknite sa tlačidla Start/Pauza . Spotrebič začne odpočítavať čas posunutého štartu.
Keď sa odpočítavanie skončí, program sa spustí.



Odhad programu ProSense začne na konci odpočítavania.

Zrušenie posunutého štartu po spustení odpočítavania

Ak chcete zrušiť posunutie štartu:

1. Dotykom tlačidla Start/Pauza prerušte činnosť spotrebiča. Príslušný ukazovateľ bliká.
2. Stláčajte tlačidlo Odložený start , až kým displej nezobrazí .
3. Opäťovným dotykom na tlačidlo Start/ Pauza okamžite spustíte program.

Zmena posunutého štartu po spustení odpočítavania

Zmena posunutého štartu:

1. Dotykom tlačidla Start/Pauza prerušte činnosť spotrebiča. Príslušný ukazovateľ bliká.
2. Opakovane sa dotýkajte tlačidla Odložený start, kým sa na displeji nezobrazí požadovaný čas posunutého štartu.
3. Opäťovným dotykom tlačidla Start/Pauza spustíte nové odpočítavanie.

12.8 Zistenie množstva dávky bielizne ProSense



Trvanie programu na displeji sa vzťahuje na **strednú/veľkú náplň**.

Po stlačení tlačidla Start/Pauza sa ukazovateľ maximálneho naplnenia vypne, ukazovateľ bliká, funkcia ProSense začne zisťovať dávku bielizne:

1. spotrebič zistí množstvo dávky bielizne počas prvých 30 sekúnd: ukazovateľ **kg** a bodky nastavenia času blikajú, bubon sa na chvíľu roztočí.
2. Na konci zisťovania množstva dávky bielizne sa ukazovateľ **kg** vypne a bodky nastavenia času prestanú blikat. Nastavené trvanie programu sa vhodne upraví a môže sa predĺžiť alebo skrátiť. Po ďalších 30 sekundách začne do spotrebiča pritekať voda.

Po skončení zisťovania náplne, v prípade preplnenia bubna, bliká na displeji ukazovateľ **MAX**:

V takomto prípade je možné do ďalších 30 sekúnd pozastaviť spotrebič a odstrániť kusy oblečenia, ktoré sú navyše.

Po odstránení časti náplne stlačte tlačidlo Start/Pauza a znova spustite program. Fáza ProSense sa môže zopakovať až trikrát (pozrite bod 1).

Dôležité! Ak množstvo bielizne nezmenšíte, prací program sa spustí aj napriek preplneniu. V takomto prípade nie je možné zaručiť najlepšie výsledky prania.



- Asi po 20 minútach od spustenia programu sa môže trvanie programu opäť upraviť, a to v závislosti od schopnosti tkanín absorbovať vodu.
- Zisťovanie ProSense sa vykoná len pri kompletných pracích programoch (nie je zvolené preskočenie žiadnej fázy).
- Funkcia ProSense nie je dostupná pre všetky programy s krátkymi cyklami a bez fázy prania.
- Spotrebič môže spustiť dvojité pípnutie, ktoré indikuje nadmernú alebo nerovnomerne rozloženie náplň. Tón zaznie, ak zvukové signály nie sú vypnuté.

12.9 Ukazovatele fázy programu

Ked' sa program spustí, ukazovateľ spustenej fázy blikne a rozsvietia sa iné ukazovatele fázy.

Napr. je spustená fáza prania alebo



predpierania:

Po skončení fázy prestane príslušný ukazovateľ blikat' a stále svieti. Začne blikat' ukazovateľ ďalšej fázy.



Napr. fáza plákania je spustená:

12.10 Prerušenie programu a zmena voliteľných funkcií

Pri spustenom programe môžete zmeniť iba niektoré voliteľné funkcie:

- Dotknite sa tlačidla Start/Pauza . Príslušný ukazovateľ bliká.
- Zmeňte voliteľné funkcie. Príslušne sa zmenia informácie uvedené na displeji.
- Znova sa dotknite tlačidla Start/Pauza . Prací program bude pokračovať.

12.11 Zrušenie prebiehajúceho programu

- Stlačením tlačidla Zap./Vyp. zrušíte program a vypnete spotrebič.
- Ďalším stlačením tlačidla Zap./Vyp. spotrebič zapnete.

Teraz môžete nastaviť nový prací program.



Ak je už spustená fáza ProSense a voda už začala pritekať, nový program začne **bez opakovania fázy ProSense**. Voda a prací prostriedok sa nevypustia, aby sa predišlo plytvaniu. Na displeji sa zobrazí maximálne trvanie programu, pričom aktualizácia prebehne asi po 20 minútach po spustení nového programu.

12.12 Otvorenie dvierok – Pridanie odevov

Počas prebiehajúceho programu alebo odpočítávania posunutého štartu sú dvierka spotrebiča zablokované.



Dvierka sa nedajú otvoriť, ak je príliš vysoká teplota alebo hladina vody v bubne a/alebo sa bubon ešte otáča.

- Dotknite sa tlačidla Start/Pauza . Na displeji prestane svietiť príslušný ukazovateľ blokovania dvierok.
- Otvorte dvierka spotrebiča. V prípade potreby pridajte alebo odoberte bielizeň.
- Dvierka zavorte a znova sa dotknite tlačidla Start/Pauza .

Program alebo odpočítavanie posunutého štartu bude ďalej pokračovať.

4. Dvierka môžete otvoriť po skončení programu alebo nastavte program/voliteľnú funkciu pre odstredovanie/vypúšťanie a potom stlačte tlačidlo Start/Pauza .

12.13 Koniec programu

Po ukončení programu sa spotrebič automaticky zastaví. Zaznejú zvukové signály (ak sú zapnuté).

Na displeji budú svietiť všetky ukazovatele fáz prania a oblast' s časom zobrazí .

Ukazovateľ tlačidla Start/Pauza zhasne.

Dvierka sa odblokujú a ukazovateľ  zhasne.

1. Stlačením tlačidla Zap./Vyp. spotrebič vypnite.

Päť minút po skončení programu funkcia úspory energie automaticky vypne spotrebič.



Ak spotrebič znova zapnete, na displeji sa zobrazí indikácia ako na konci naposledy zvoleného programu. Otočením ovládača programu nastavte nový cyklus.

2. Zo spotrebiča vyberte všetku bielizňu.
3. Skontrolujte, či je bubon prázdný.
4. Dvierka a priečadlo na prací prostriedok nechajte mierne pootvorené, aby ste zabránili tvorbe plesní a zápachu.
5. Zavorte vodovodný kohútik.

12.14 Vypustenie vody po skončení cyklu

Ak ste si zvolili program alebo voliteľnú funkciu, ktorá nevypúšťa vodu pri poslednom plákaní, program sa ukončí, ale:

- Na displeji sa zobrazí ukazovateľ , ukazovateľ voliteľnej funkcie  alebo  a ukazovateľ zablokovaných dverok .
- Ukazovateľ prebiehajúcej fázy  bliká.
- Bubon sa stále v pravidelných intervaloch otáča, aby sa zabránilo pokrčeniu bielizne.
- Dvierka zostanú zablokované.

- Aby ste mohli otvoriť dvierka, musíte vypustiť vodu:

1. V prípade potreby stlačte tlačidlo Odstredovanie a znížte spotrebičom navrhnutú rýchlosť odstredovania.

2. Dotknite sa tlačidla Start/Pauza :

- Ak ste nastavili , spotrebič vypustí vodu a odstredí.
- Ak ste nastavili , spotrebič len vypustí vodu.

Ukazovateľ voliteľnej funkcie  alebo  sa vypne, zatiaľ čo ukazovateľ  blikne a následne zhasne.

3. Po skončení programu, keď ukazovateľ blokovania dverok  zhasne, môžete dverka otvoriť.

4. Niekoľko sekúnd podržte stlačené tlačidlo Zap./Vyp. , spotrebič sa vypne.



V každom prípade spotrebič automaticky vyleje vodu po približne 18 hodinách.

12.15 Voliteľná funkcia pohotovostný režim

V snahe ušetriť energiu funkcia pohotovostného režimu automaticky vypne spotrebič, aby sa znížila spotreba energie v týchto prípadoch:

- Ak spotrebič pred stlačením tlačidla Start/Pauza nepoužívate 5 minút. Stlačením tlačidla Zap./Vyp. spotrebič znova zapnite.
- Po 5 minútach od skončenia pracieho programu Stlačením tlačidla Zap./Vyp. spotrebič znova zapnite. Na displeji sa zobrazí koniec naposledy nastaveného programu. Otočením ovládača programu nastavte nový cyklus.



Ak nastavíte program alebo voliteľnú funkciu, ktoré končia s vodou v bubne, funkcia **nevypne** spotrebič, aby vám pripomenula, že máte vypustiť vodu.

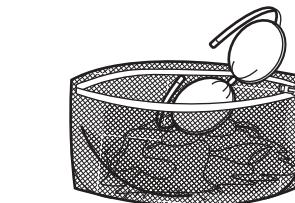
13. TIPY A RADY

VAROVANIE!

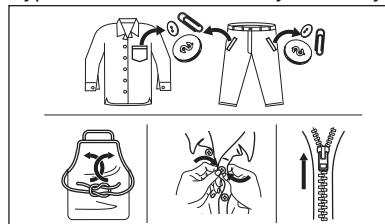
Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

13.1 Vloženie bielizne

- Bielizeň rozdeľte na: bielu, farebnú, syntetickú, jemnú a vlnenú bieliznę.
- Dodržiavajte pokyny uvedené na štítkoch odevov.
- Neperte spolu bielu a farebnú bieliznę.
- Niektorá farebná bielizeň môže pri prvom praní pustiť farbu. Nové farebné odevy odporúčame prať niekoľko krát osobitne.
- Viacvrstvové odevy, vlnené oblečenie a odevy s namaľovanými dekoráciami prevráťte naruby.
- Odolné škvry ošetríte vopred.
- Odolné škvry odstráňte špeciálnym prípravkom.
- Pri praní záclon budte opatrní. Odstráňte háčiky a záclony vložte do pracieho vaku alebo obliečky.
- Veľmi malé náplne môžu spôsobiť problémy s vyvážením vo fáze odstredovania, čo môže mať za následok nadmerné vibrácie. Ak sa tak stane:
 - a. prerušte program a otvorte dvierka (pozrite si kapitolu „Každodenné používanie“);
 - b. ručne usporiadajte bielizeň tak, aby jednotlivé položky boli vo vnútri rovnomerne rozložené;
 - c. stlačte tlačidlo Start/Pauza. Fáza odstredovania pokračuje.
- Zapnite gombíky na obliečkach, zipsy, háčiky a patentky. Opasky, šnúry, šnúrky od topánok, mašle a akékoľvek iné voľné časti odevov zviažte.
- Neperte neobrúnené ani natrhnuté odevy. Na pranie malých a/alebo citlivých kúskov (napr. podprsenky s kosticami, opasky, pančuchové nohavice, šnúrky od topánok, mašli a pod.) použite pracie vrecúško.



- Vyprázdnite vrecká a odevy narovnajte.



13.2 Veľmi odolné škvry

Na niektoré škvry nastačí voda a prací prostriedok.

Tieto škvry odporúčame ošetriť ešte pred vložením odevu do práčky.

Špeciálne odstraňovače škvŕn sú k dispozícii. Použite špeciálny odstraňovač škvŕn určený pre daný typ škvŕny a tkaniny.

13.3 Druh a množstvo pracieho prostriedku

Výber pracieho prostriedku a používanie správnych množstiev nielen ovplyvňuje prací výkon, ale tiež pomáha predísť odpadu a chrániť životné prostredie:

- Používajte len pracie prostriedky a prídavné prostriedky určené špeciálne pre práčky. Najprv postupujte podľa týchto všeobecných pravidiel:
 - práškové pracie prostriedky na všetky druhy tkanín, okrem jemnej bielizne. Uprednostnite práškové pracie prostriedky s obsahom bielidla pre bielu bielizeň a dezinfikovanie bielizne,
 - tekuté pracie prostriedky, hlavne pri programoch prania s nízkou teplotou (max. 60 °C) pre všetky druhy tkanín

- alebo špeciálne prostriedky na pranie vlny.
- Výber a množstvo pracieho prostriedku závisia od: druhu tkaniny (jemná bielizeň, vlnená bielizeň, bavlna a pod.), farby oblečenia, veľkosti náplne, stupňa znečistenia, teploty prania a tvrdosti použitej vody.
- Dodržte pokyny, ktoré nájdete na obale pracích prostriedkov alebo príavných prostriedkov bez toho, aby ste použili väčšie množstvo, ako je uvedené (**MAX**).
- Nemiešajte rôzne typy pracích prostriedkov.
- Menej pracieho prostriedku použite, ak:
 - periete malé množstvo bielizne,
 - bielizeň je iba mierne znečistená,
 - počas prania vzniká veľké množstvo peny.
- Ked' používate prácie tablety alebo vrecká, vždy ich vložte do bubna, nie do dávkovača pracieho prostriedku.

Nedostatok pracieho prostriedku môže spôsobiť:

- neuspokojivé výsledky prania,
- zhnednutie náplne,
- mastné oblečenie,
- pleseň v spotrebiči.

Nadmerné množstvo pracieho prostriedku môže spôsobiť:

- mydliny,
- znížený účinok prania,
- nevhodné plákanie,
- väčší dopad na životné prostredie.

13.4 Tipy na úsporu

Aby ste ušetrili vodu, energiu a práci prostriedok, odporúčame vám postupovať podľa týchto tipov:

- Naloženie spotrebiča po **maximálnu kapacitu vyznačenú pre každý program pomáha znížiť spotrebú energie a vody.**
- S adekvátnym ošetrením bielizne pred praním je možné odstrániť škvurny a limitované znečistenie a bielizeň je možné následne prati pri nižšej teplote.
- Aby ste použili správne množstvo pracieho prostriedku, pozrite si množstvo odporúčané výrobcom pracieho prostriedku a skontrolujte tvrdosť vody vo vašom domácom systéme. Pozrite si časť „Tvrdosť vody“.
- Ak máte bubnovú sušičku, odporúča sa použiť **maximálnu možnú rýchlosť odstredovania** pre zvolený prací program, aby sa ušetrila energia počas sušenia.
- Prednostne používajte krátke cykly pri nižších teplotách.

13.5 Tvrdosť vody

Ak je voda vo vašej oblasti tvrdá alebo stredne tvrdá, odporúčame vám použiť príavný zmäkčovač vody pre práčky.

V oblastiach, kde je voda mäkká, nie je potrebné používať zmäkčovač vody.

Ak chcete zistiť tvrdosť vody vo vašej oblasti, obráťte sa na miestnu vodárenskú spoločnosť.

Použite správne množstvo zmäkčovača vody. Dodržiavajte pokyny uvedené na obale produktu.

14. OŠETROVANIE A ČISTENIE

VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

14.1 Harmonogram periodického čistenia

Periodické čistenie pomáha predísť životnosť vášho spotrebiča.

Po každom cykle ponechajte dverka a dávkovač pracieho prostriedku mierne pootvorené, aby došlo k cirkulácii vzduchu a vyschla vlhkosť vnútri spotrebiča: zabráňte tým plesniom a zápachom.

Ak spotrebič dlhý čas nepoužívate: zatvorte vodovodný ventil a odpojte spotrebič od napájania.

Indikatívny harmonogram periodického čistenia:

Odvápňovanie	Dvakrát ročne
Program na údržbu práčky	Raz mesiac
Vyčistite tesnenia dvierok	Každé dva mesiace
Vyčistite bubon	Každé dva mesiace
Vyčistite dávkovač pracieho prostriedku	Každé dva mesiace
Vyčistite filter v prívodnej hadici a filter ventiliu	Dvakrát ročne

Nasledovné odseky vysvetľujú spôsob čistenia každého dielu.

14.2 Odstránenie cudzích predmetov



Pred spustením cyklu sa uistite, že sú vrecká prázdne a všetky voľné prvky sú uviazané. Pozrite si časť „Náplň bielizeň“ v kapitole „Rady a tipy“.

14.3 Vonkajšie čistenie

Spotrebič čistite iba jemným saponátom a tepľou vodou. Všetky povrchy vytríte dosucha.

Nepoužívajte drôtenky ani abrazívne materiály.



UPOZORNENIE!
Nepoužívajte alkohol, rozpúšťadlá ani chemikálie.



UPOZORNENIE!
Kovové povrchy nečistite umývacím prostriedkom na báze chlóru.

14.4 Odvápňovanie



Ak je voda vo vašej oblasti tvrdá alebo stredne tvrdá, odporúčame vám použiť zmäkčovač vody pre práčky.

Pravidelne kontrolujte bubon, či nenájdete usadený vodný kameň.

Bežné pracie prostriedky už obsahujú zmäkčovacie látky, ale odporúčame vám občas spustiť cyklus s prázdnym bubnom a odvápňovacím prípravkom.



Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale výrobku.

14.5 Program na údržbu práčky

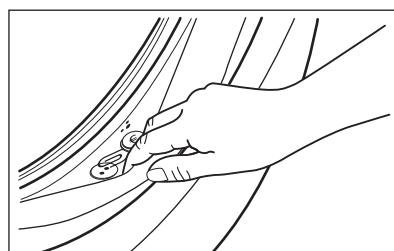
Opakované a dlhodobé používanie programov s nízkymi teplotami môže spôsobiť usadzovanie pracích prostriedkov a šírenie baktérií vo vnútri bubna a hadice. To môže viest' k tvorbe zápachu a plesní.

Ak chcete zabrániť usadzovaniu zvyškov a vycistiť vnútornú časť spotrebiča, pravidelne spúšťajte prací program na údržbu práčky (minimálne raz mesačne):

1. Vyberte všetku bielizeň z bubna.
2. Spusťte program pre bavlnu pri maximálnej teplote s malým množstvom práškového pracíeho prostriedku alebo program Čištění práčky, ak je k dispozícii.

14.6 Tesnenie dvierok

Tento spotrebič je navrhnutý so **samočistiacim odtokovým systémom**, umožňujúcim vypustenie ľahkých žmoliek, ktoré odpadnú z oblečenia, spolu s vodou. Tesnenie pravidelne kontrolujte. Po skončení cyklu môžete späť získať mince, gombíky a iné malé predmety.



V prípade potreby ho vyčistite pomocou krémového čistiaceho prostriedku s obsahom amoniaku tak, aby ste nepoškabali povrch.



Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale produktu.

14.7 Čistenie bubna

Pravidelne prezerajte bubon, aby nedošlo k vzniku hrdze.

Pre kompletné čistenie:

1. Bubon vyčistite špeciálnym prostriedkom na nehrdzavejúcu ocel.



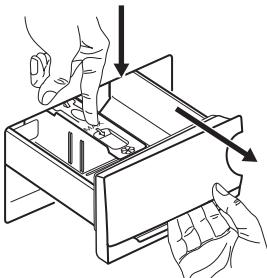
Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale výrobku.

2. Spusťte krátky program pre bavlnu pri vysokej teplote a s prázdnom bubnom a malým množstvom pracieho prostriedku, aby ste vypláchli všetky zvyšky.

14.8 Čistenie dávkovača pracieho prostriedku

Ak chcete zabrániť možnému usadzovaniu sa zaschnutého pracieho prostriedku alebo avivážneho prostriedku a/alebo tvorbe plesni v násypke dávkovača pracieho prostriedku, z času na čas vykonajte tento čistiaci postup:

1. Otvorte zásuvku. Západku stlačte smerom dole, ako je naznačené na obrázku a vytiahnite ju von.



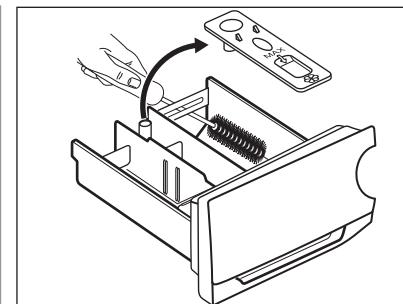
2. Odstráňte vrchnú časť priehradky na aviváž, aby ste si zjednodušili čistenie. Uistite sa, že ste odstránili všetky zvyšky prostriedkov z hornej aj spodnej časti priehradky. Na výčistenie priehradky násypy použíte malú kefkú.

14.9 Čistenie odtokového čerpadla

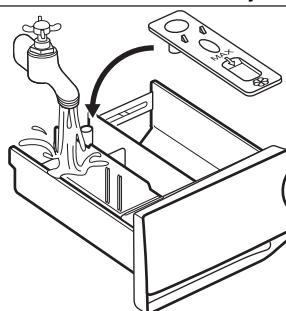
Pravidelne kontrolujte filter odtokového čerpadla a uistite sa, že je čistý.

Odtokové čerpadlo vyčistite, ak:

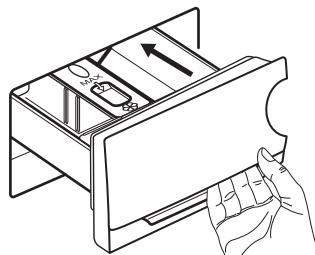
- Spotrebič nevypúšťa vodu.
- Bubon sa netočí.



3. Zásuvku na prací prostriedok vypláchnite pod tečúcou teplou vodou, aby ste odstránili akékoľvek stopy nahromadeného prostriedku. Po výčistení vráťte vrchnú časť na svoje miesto.



4. Zásuvku na prací prostriedok nasuňte na vodiace lišty a zavorte ju. Spusťte program plákania bez bielizne.



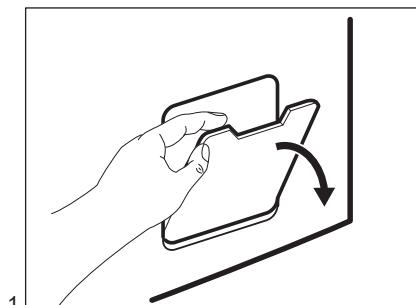
- Spotrebič vydáva nezvyčajný zvuk z dôvodu upchatia odtokového čerpadla.
- Displej zobrazuje kód alarmu **E20**

⚠ VAROVANIE!

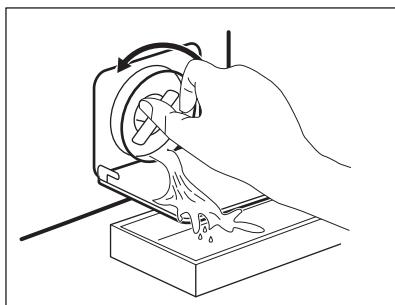
- Zástrčku napájacieho kábla vytiahnite zo zásuvky elektrickej siete.
- Filter nevyberajte, kým je spotrebič v prevádzke.
- Čerpadlo nečistite, ak je voda v spotrebiči horúca. Počkajte, kým voda vychladne.
- Krok 3 zopakujte niekol'kokrát zatvorením a otvorením ventilu kým neprestane vytekať voda.

Pri vyberaní filtra majte vždy poruke handru, aby ste mohli utrieť vytečenú vodu.

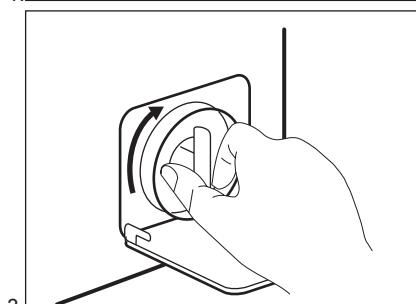
Ak chcete vycísiť čerpadlo, postupujte takto:



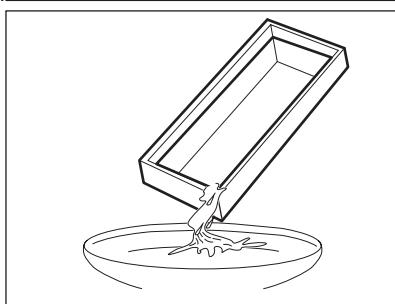
1.



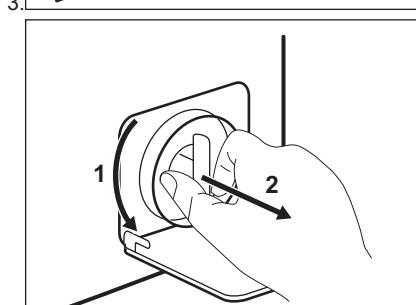
2.



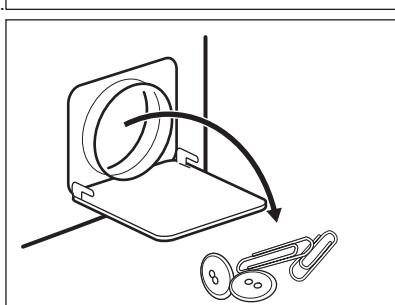
3.



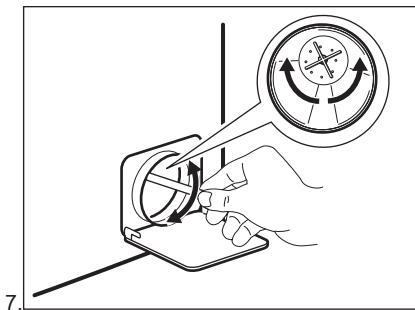
4.



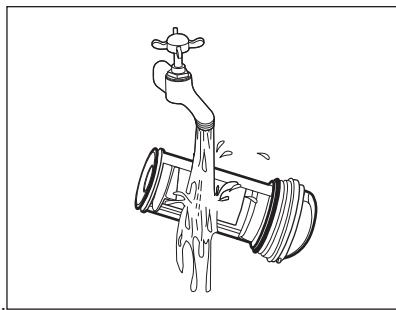
5.



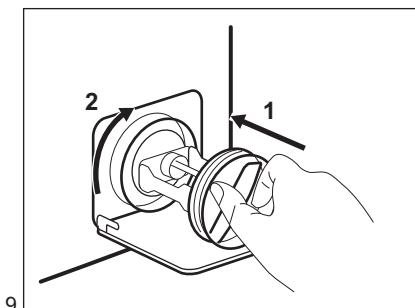
6.



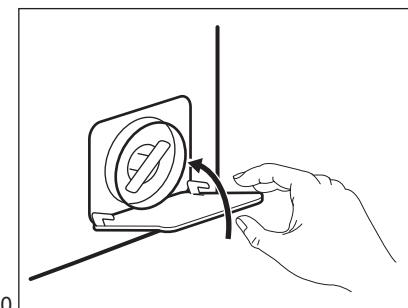
7.



8.



9.



10.

VAROVANIE!

Presvedčte sa, že sa lopatka čerpadla môže otáčať. Ak sa nedá otočiť, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Tiež sa uistite, že ste filter utiahli správne, aby ste zabránili priesakom.

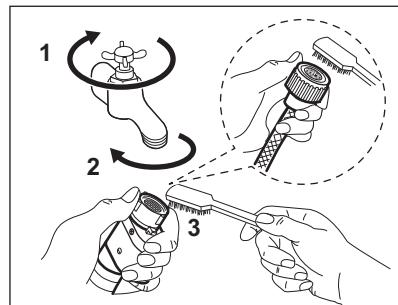
Ked' vypustíte vodu postupom núdzového vypustenia, musíte znova aktivovať systém vypúšťania:

1. Nalejte 2 litre vody do hlavnej priečradky zásuvky dávkovača pracieho prostriedku.
2. Spusťte program, aby ste vypustili vodu.

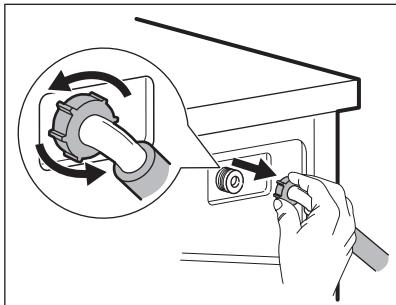
14.10 Čistenie filtra v prívodnej hadici a filtroventilu

Odporúčame občas vyčistiť filtre prívodnej hadice a ventila, aby ste odstránili usadeniny, ktoré sa tam časom nahromadia:

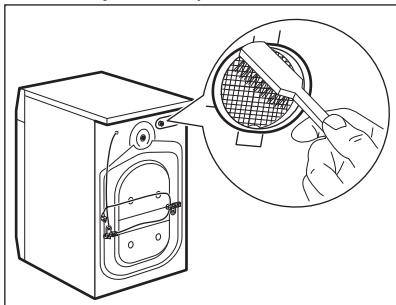
1. Prívodnú hadicu odpojte od prívodu vody a vyčistite filter.



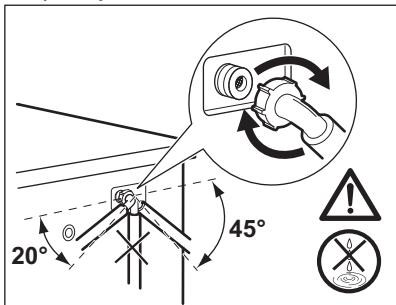
2. Prívodnú hadicu odpojte od spotrebiča uvoľnením kruhovej matice.



3. Kefkou na zuby vycistite filter ventilu na zadnej strane spotrebiča.



4. Ked' znova pripojite hadicu na zadnej strane spotrebiča, otočte ju doľava a doprava (nie vertikálne), v závislosti od polohy vášho vodovodného kohútika.



14.11 Núdzové vypustenie

Ak spotrebič nevypúšťa vodu, postupujte rovnako, ako je uvedené v odseku „Čistenie odtokového čerpadla“. V prípade potreby čerpadlo vycistite.

Ked' vypustíte vodu postupom núdzového vypustenia, musíte znova aktivovať systém vypúšťania:

1. Nalejte 2 litre vody do hlavnej priehradky dávkovača pracího prostriedku.
2. Na vypustenie vody spusťte príslušný program.

14.12 Ochranné opatrenia pred mrazom

Ak sa spotrebič nachádza na mieste, kde môže teplota dosiahnuť hodnoty okolo 0 °C alebo môže klesnúť pod túto teplotu, odstráňte zvyšnú vodu z prívodnej hadice a vypúšťacieho čerpadla.

1. Zástrčku napájacieho kábla vytiahnite zo sietovej zásuvky.
2. Zatvorte vodovodný kohútik.
3. Obidva konca prívodnej hadice vložte do nádoby a nechajte vodu odtečť z hadice.
4. Vyprázdnite vypúšťacie čerpadlo.
Prečítajte si informácie o núdzovom vypustení.
5. Ked' je vypúšťacie čerpadlo prázdne, znova nainštalujte prívodnú hadicu.

VAROVANIE!

Pred opäťovným použitím spotrebiča sa uistite, že je teplota vyššia než 0 °C. Výrobca nie je zodpovedný za škody spôsobené nízkymi teplotami.

15. RIEŠENIE PROBLÉMOV

VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

15.1 Kódy alarmu a možné poruchy

Spotrebič sa nespúšťa alebo sa počas prevádzky zastaví. Najprv skúste nájsť riešenie problému (pozrite si tabuľky).

VAROVANIE!

Pred akýmkolvek úkonom a kontrolou spotrebič odpojte od elektrickej siete.

Pri niektorých problémoch sa na displeji zobrazí kód alarmu a môže nepretržite blikáť tlačidlo Start/Pauza :

Problém	Možné riešenie
E10 Do spotrebiča nepriteká správne voda.	<ul style="list-style-type: none">Uistite sa, že je otvorený vodovodný kohútik.Uistite sa, že je tlak pritekajúcej vody dostatočný. Príslušné informácie získate od dodávateľa vody.Uistite sa, že vodovodný kohútik nie je upchatý.Uistite sa, že prívodná hadica nie je skrútená, poškodená alebo ohnutá.Uistite sa, že je správne pripojená prívodná hadica.Uistite sa, že nie je upchaný filter prívodnej hadice a filter ventilu. Pozrite si časť „Ošetrovanie a čistenie“.
E20 Spotrebič nevypustí vodu.	<ul style="list-style-type: none">Uistite sa, že odtokové potrubie nie je upchaté.Uistite sa, že odtoková hadica nie je skrútená ani ohnutá.Uistite sa, že odtokový filter nie je upchatý. V prípade potreby vyčistite filter. Pozrite si časť „Ošetrovanie a čistenie“.Uistite sa, že je správne pripojená odtoková hadica.Ak ste nastavili program bez fázy vypúšťania, nastavte program s vypúšťaním.Ak ste nastavili voliteľnú funkciu, po skončení ktorej zostane voda v bubne, nastavte program vypúšťania.
E40 Dvierka spotrebiča sú otvorené alebo sú nesprávne zatvorené.	<ul style="list-style-type: none">Ubezpečte sa, že dverka sú správne zatvorené.
E91 Vnútorné zlyhanie. Elektro- nické prvky spotrebiča ne- reagujú.	<ul style="list-style-type: none">Program sa neskončil správne alebo sa spotrebič zastavil príliš skoro. Spotrebič vypnite a znova zapnite.Ak sa opäť objaví poruchový kód, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.
EHO Elektrické napájanie je ne- stabilné.	<ul style="list-style-type: none">Počkajte, kým sa napájanie neustáli.

Ak sa na displeji zobrazia iné kódy alarmu, vypnite a zapnite spotrebič. Ak problém pretrváva, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

V prípade iného problému s práčkou si pozrite tabuľku nižšie, kde možno nájdete vhodné riešenie.

Problém	Možné riešenie
Program sa nespúšťa.	<ul style="list-style-type: none"> Uistite sa, že je zástrčka pripojená do sietovej zásuvky. Uistite sa, že sú dvierka spotrebiča zatvorené. Uistite sa, že poistka v poistkovej skriní nie je poškodená ani vyhodená. Uistite sa, že bolo stlačené tlačidlo Start/Pauza . Ak je nastavené posunutie štartu, zrušte toto nastavenie alebo počkajte na dokončenie odpočítavania. Ak je zapnutá funkcia Detská poistka, vypnite ju. Skontrolujte polohu ovládača programov.
Spotrebič napustí vodu a hned' ju aj vypustí.	<ul style="list-style-type: none"> Uistite sa, že je odtoková hadica v správnej polohe. Hadica môže byť umiestnená príliš nízko. Pozrite si časť „Inštalačné pokyny“.
Fáza odstredčovania nefunguje alebo cyklus prania trvá dlhšie než zvyčajne.	<ul style="list-style-type: none"> Nastavte program odstredčovania. Uistite sa, že odtokový filter nie je upchatý. V prípade potreby vyčistite filter. Pozrite si časť „Ošetrovanie a čistenie“. Bielizeň v bubne ručne rozložte a znova spusťte fázu odstredčovania. Tento problém môže byť spôsobený problémom s využávením.
Na podlahe je voda.	<ul style="list-style-type: none"> Uistite sa, že sú prípojky hadíc na vodu tesné a že neuniká žiadna voda. Skontrolujte, či prítoková a odtoková hadica nie je poškodená. Uistite sa, že používate správny typ a množstvo pracieho prostriedku.
Nie je možné otvoriť dvierka spotrebiča.	<ul style="list-style-type: none"> Skontrolujte, či ste nezvolili prací program, ktorý končí s vodou v nádrži. Uistite sa, že sa prací program skončil. Ak je v bubne voda, nastavte program vypúšťania alebo odstredčovania. Presvedčte sa, že má spotrebič prívod elektrickej energie. Tento problém môže byť spôsobený chybou spotrebiča. Obráťte sa na autorizované servisné stredisko.
Spotrebič vydáva nezvyčajný zvuk a vibruje.	<ul style="list-style-type: none"> Uistite sa, že je spotrebič správne vyrovnaný. Pozrite si časť „Inštalačné pokyny“. Uistite sa, že bol odstránený obal a prepravné skrutky. Pozrite si časť „Inštalačné pokyny“. Do bubna pridajte ďalšiu bielizeň. Náplň môže byť príliš malá.
Trvanie programu sa predĺží alebo skráti počas prebiehajúceho programu.	<ul style="list-style-type: none"> Funkcia ProSense Technology dokáže prispôsobiť trvanie programu podľa typu a množstva bielizne. Pozrite si „Zistenie dávky ProSense Technology“ v kapitole „Každodenné používanie“.
Neuspokojivé výsledky prania.	<ul style="list-style-type: none"> Zvýšte množstvo pracieho prostriedku alebo použite iný typ. Pred praním z bielizne odstráňte odolné škvurny pomocou špeciálnych produktov. Uistite sa, že ste nastavili správnu teplotu. Odoberte nejakú bielizeň.
Príliš veľa peny v bubne počas pracieho cyklu.	<ul style="list-style-type: none"> Znížte množstvo pracieho prostriedku.

Po kontrole spotrebič zapnite. Program bude pokračovať od bodu prerušenia.

Ak sa problém vyskytne znova, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

Údaje potrebné pre autorizované servisné stredisko nájdete na typovom štítku.

16. HODNOTY SPOTREBY

16.1 Komentár



Čiarový kód na štítku energetických údajov dodanom so spotrebičom poskytuje webový odkaz na informácie o výkone spotrebiča v databáze EU EPREL. Energetický štítek, návod na používanie a ďalšie dokumenty si odložte, aby ste ich mali v prípade potreby neskôr k dispozícii.

Tie isté informácie sú dostupné aj v databáze EPREL na webovej stránke <https://eprel.ec.europa.eu>, kde treba zadať model a číslo výrobku, ktoré nájdete na typovom štítku spotrebiča. Informácie o umiestnení typového štítku nájdete v kapitole „Popis výrobku“.



Hodnoty spotreby a trvanie programu sa môžu lísiť podľa prevádzkových podmienok (napr. izbová teplota, teplota vody, množstvo a druh bielizne, napájacie napätie), a tiež ak zmeníte predvolené nastavenie programu.

16.2 Podľa nariadenia Európskej komisie 2019/2023

Program Eco 40-60	kg	kWh	Litre	hh:mm	%	°C	ot./min ¹⁾
Plná náplň	6.0	0.715	47.0	03:17	53.00	42.0	1151
Polovičná náplň	3.0	0.400	36.0	02:35	53.00	31.0	1151
Štvrtinová náplň	1.5	0.160	33.0	02:25	55.00	23.0	1151

1) Maximálna rýchlosť odstredčovania.

Spotreba energie v rôznych režimoch

Vyp (W)	Pohotovostný režim (W)	Odložený štart (W)
0.50	0.50	4.00

Čas do vypnutia/pohotovostného režimu je maximálne 15 minút.

16.3 Bežné programy

Program	kg	kWh	Litre	hh:mm	%	°C	ot./min.
Bavlna 1) 95 °C	6.0	1.900	70.0	03:20	53.00	85.0	1200
Bavlna 60 °C	6.0	1.100	65.0	03:20	53.00	55.0	1200
Bavlna 2) 20 °C	6.0	0.200	65.0	02:20	53.00	20.0	1200
Syntetika 40 °C	3.0	0.600	65.0	02:15	35.00	40.0	1200
Jemné prádlo 3) 30 °C	1.0	0.300	40.0	01:00	35.00	30.0	1200
Vlna/Hedvábí 30 °C	1.0	0.200	40.0	01:05	30.00	30.0	1200

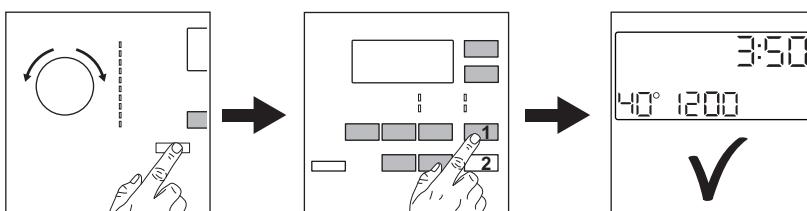
1) Vhodný na pranie silne zašpinených textilií.

2) Vhodný na pranie mierne znečistenej bavlny, syntetických a zmesových tkanín.

3) Tiež vykoná rýchly cyklus prania na mierne zašpinenú bielizeň.

17. RÝCHLY SPRIEVODCA

17.1 Každodenné používanie



Zástrčku spotrebiča zapojte do sietovej zásuvky.

Otvorte vodovodný ventil.

Vložte bielizeň.

Nalejte prací prostriedok a ostatné prípravky do príslušnej priehradky dávkovača pracieho prostriedku.

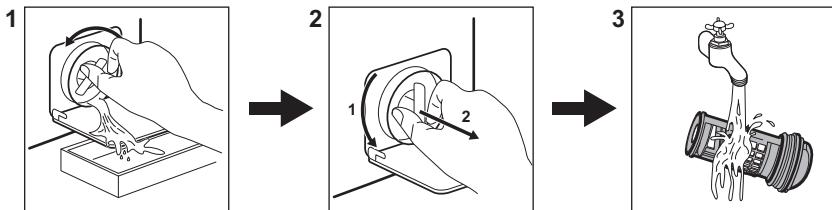
1. Sťačením tlačidla Zap./Vyp. spotrebič zapnete. Volič programu nastavte na požadovaný prací program.

2. Nastavte požadované voliteľné funkcie prostredníctvom príslušných dotykových tlačidiel.

3. Ak chcete spustiť program, dotknite sa tlačidla Start/Pauza ▶||.

Po skončení programu vyberte bielizeň.

17.2 Čistenie filtra odtokového čerpadla



Filter pravidelne čistite a predovšetkým vtedy,
keď sa na displeji zobrazí kód alarmu **E20**.

17.3 Programy

Programy	Náplň	Popis produktu
Eco 40-60	6.0 kg	Biela a farebná bavlna. Bežne znečistené odevy.
Bavlna	6.0 kg	Biela a farebná bavlna.
Syntetika	3.0 kg	Syntetické alebo zmesové tkaniny.
Jemné prádlo	1.0 kg	Jemné tkaniny ako akrylová, viskózová a polyesterová bielizeň.
Vlna/Hedvábí	1.0 kg	Vlna vhodná na pranie v práčke, vlna určená na ručné pranie a jemná bielizeň.
20 min. - 3 kg	3.0 kg	Jemne znečistená alebo raz nosená bavlnená a syntetická bielizeň.
Snadné žehlení	3.0 kg	Syntetická bielizeň určená na jemné pranie.
Péřová bunda	2.0 kg	Jednoposteľová syntetická prikrývka, paplón, prešívané oblečenie, páperové bundy.
Outdoor	1.5 kg 1) 1.0 kg 2)	Moderné outdoorové športové odevy.
Denim	1.5 kg	Džínsovina a úplet.

1) Prací program.

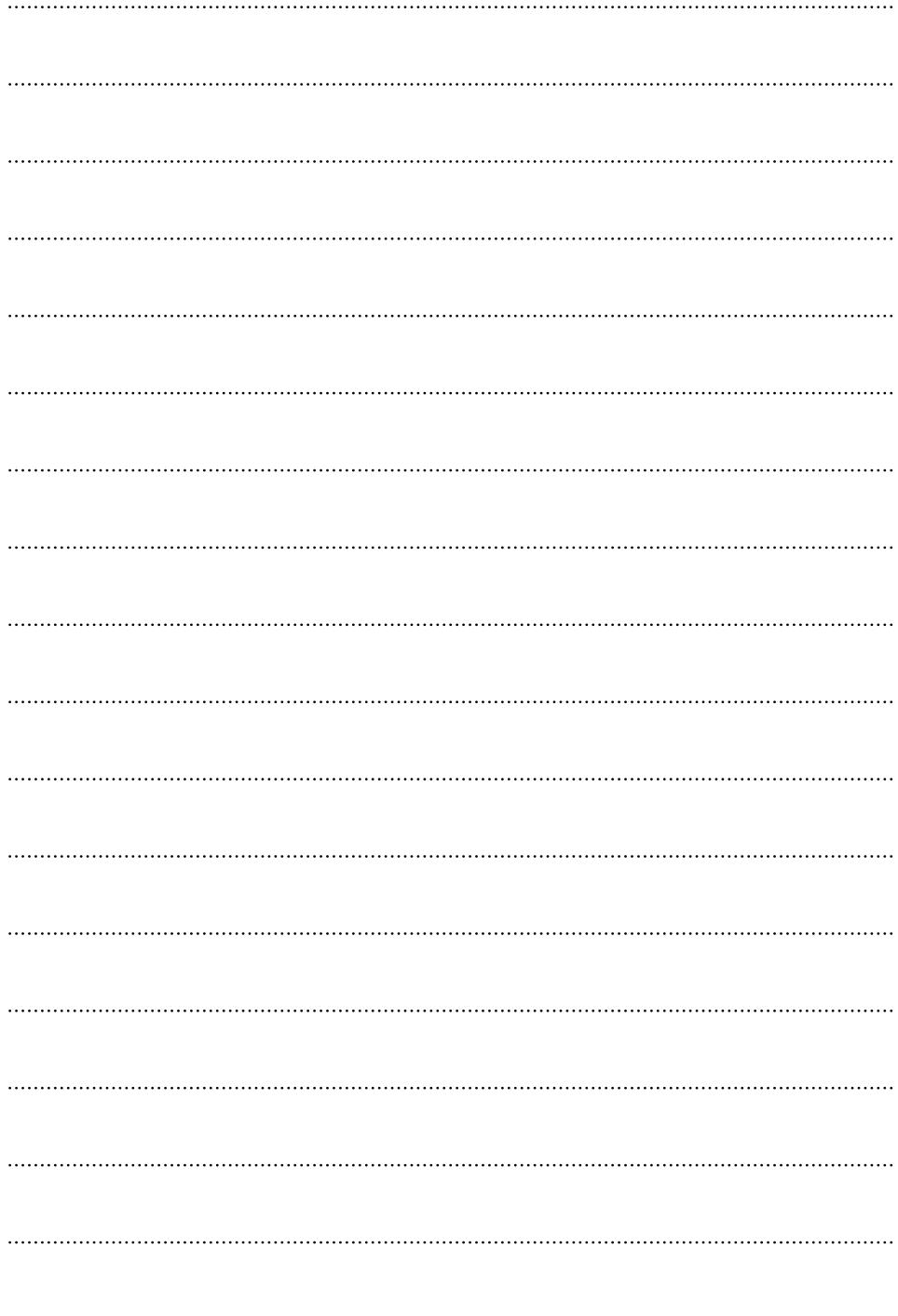
2) Prací program a fáza obnovenia odolnosti voči vode.

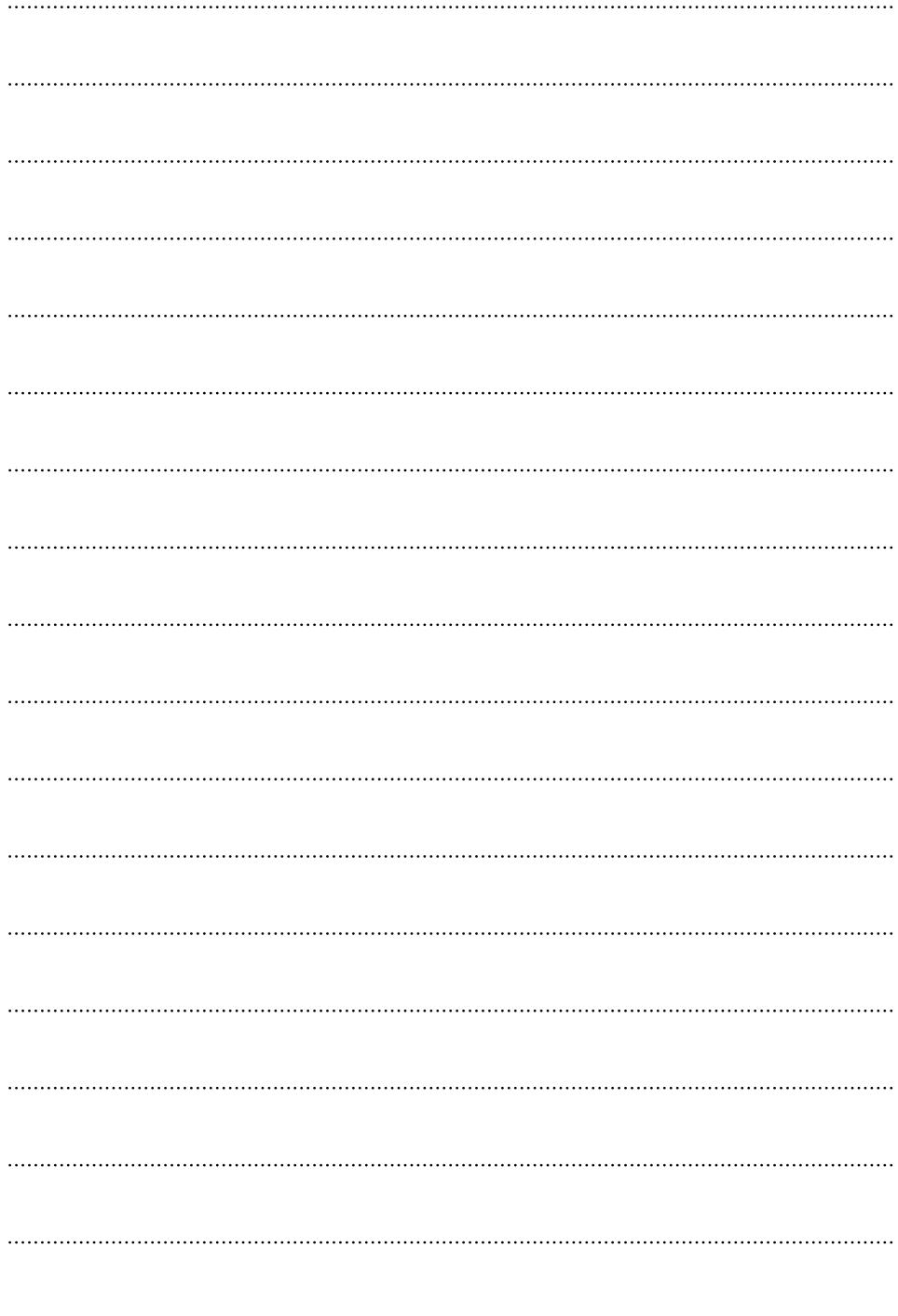
18. OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Materiály označené symbolom odovzdajte na recykláciu. Obal hoďte do príslušných kontajnerov na recykláciu. Chráňte životné prostredie a zdravie ľudí a recyklujte odpad z

elektrických a elektronických spotrebičov. Nelikvidujte spotrebiče označené symbolom spolu s odpadom z domácnosti. Výrobok odovzdajte v miestnom recyklačnom

zariadení alebo sa obráťte na obecný alebo mestský úrad.





aeg.com

155286970-A-292024

